

EL DIARIO DE AVILA

Director: ANTONIO GARCIA ZURDO

Año LXXXIV-Número: 26.424

Miércoles, 1 de septiembre de 1982

Redacción, Administración y Talleres: P/ Santa Teresa, 12 • Teléfonos 21 26 40 -41 y 42 • Dep. Legal: AV-5-1958. Precio: 25 pesetas

EN LA CONMEMORACION DEL SEGUNDO ANIVERSARIO DE "SOLIDARIDAD"

VIOLENTOS ENFRENTAMIENTOS EN POLONIA

Numerosos enfrentamientos, con barricadas, incendios y destrozos por una parte y fuerte represión policial, por otra, se pro-

dujeron ayer en Polonia, al conmemorar el segundo aniversario de la firma de los acuerdos de Gdansk, con los que se reconocía al sindicato independiente "Solidaridad" ahora en la clandestinidad.



El balance de esta jornada, considerada como la más violenta de las vividas en Polonia es de

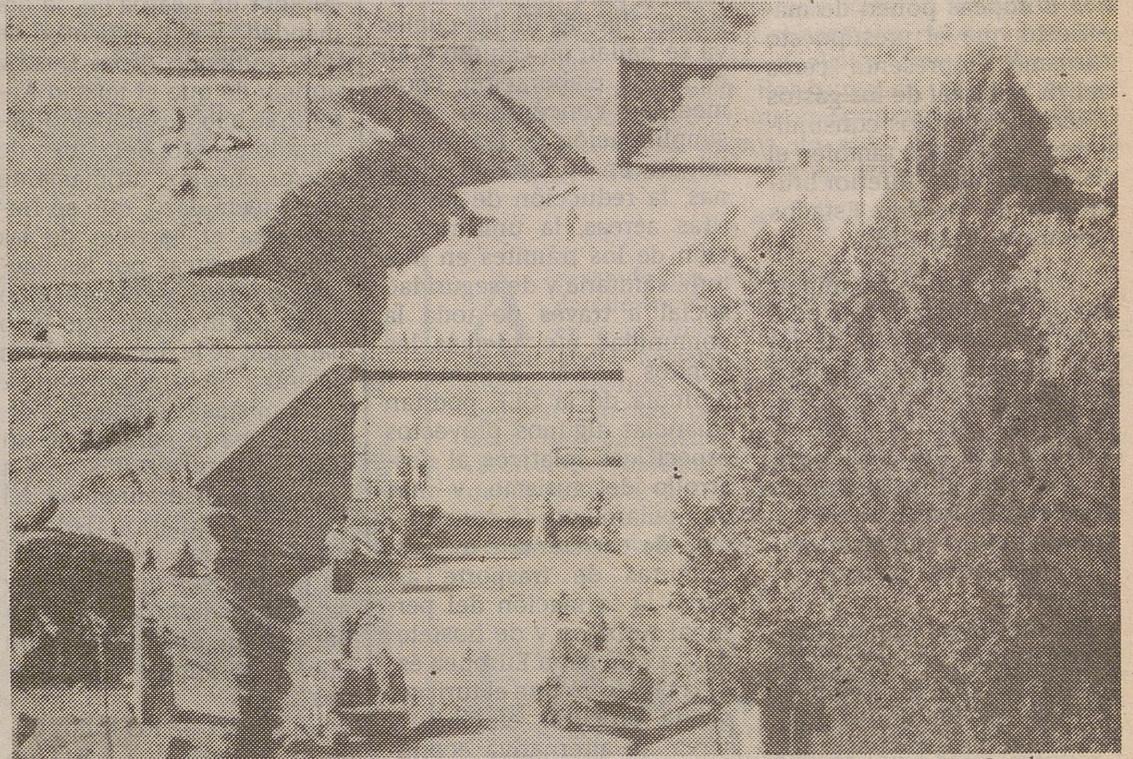
decenas de heridos y detenidos. Los milares de manifestantes, que siguieron en las principales ciudades polacas -Varsovia,

Gdansk y Wroclaw- las consignas del sindicato, contras las advertencias del Gobierno, pidieron la libertad de Lech Walesa, la caída de la dictadura y el divorcio de la URSS.

El gobierno polaco ha acusado de los disturbios a fuerzas contrarrevolucionarias y antisocialistas. Pag. 13.

Continúan las obras de la nueva carretera

CONSTRUIDOS LOS DOS PUENTES BAJO EL FERROCARRIL



Con la perspectiva que proporciona la distancia, puede verse ya discurrir la nueva

carretera de acceso a Avila bajo los puentes del ferrocarril de Valladolid (el más ale-

jado) y de Salamanca (en el centro de la imagen). Como se ha repetido ya en varias ocasiones, el puente bajo el ferrocarril de Valladolid sustituye al antiguo paso a nivel, mientras que el del ferrocarril de Salamanca es una ampliación del antiguo (excesivamente estrecho) y hará posible inutilizar el otro paso a nivel existente en El Pradillo.

Aunque la carretera pueda verse ahora discurrir bajo los puentes, las obras continúan. En ella sigue trabajando maquinaria pesada y cuando ésta termine habrá que hacer el pavimento definitivo. (Más información en pág. 4)

Moción sobre el Estatuto de Castilla-León en el Pleno de la Diputación

Una moción sobre la aprobación del Estatuto de Autonomía de Castilla-León va a ser presentada hoy en el Pleno de la Diputación por su titular don Daniel de Fernando, según ha trascendido a EL DIARIO DE AVILA.

El Pleno estudiará igualmente decretos de la Presidencia, contratación de Cafetería en el Colegio de Subnormales de Casavieja y Planes Provinciales.

Como otros españoles

La Familia Real regresó de vacaciones



Como otras muchas familias de españoles que con el

se han incorporado a sus trabajos dando por finalizadas las vacaciones, la Familia Real española concluyó ayer su periodo estival en el Palacio de Marivent (Palma de Mallorca), regresando hoy a Madrid.

Como ya es habitual, la Familia Real recibió ayer por la mañana, en su residencia veraniega a los informadores gráficos.

En la imagen, los Reyes don Juan Carlos y doña Sofía, con el Príncipe de Asturias y

las infantas Elena y Cristina, jugando con el perro "Arki".

SUMARIO

- El monasterio de La Encarnación se prepara para recibir al Papa (Pág. 3).
- Refugiados polacos en Avila (Pág. 3).
- Carniceros-charcuteros: artesanos del cuchillo (Página 5).
- Narros del Castillo recupera su pulsó (Pág. 6).
- Villanueva de Gómez: Cambio de banderas (Página 7).
- Carta a Santa Teresa de Jesús de Juan Pablo I (Página 10).

Nuevo aplazamiento de la Mesa de la Sequía

La Mesa Nacional de la Sequía que había sido convocada para el día de hoy ha sido aplazada hasta el próximo lunes, según ha podido saber "El Diario de Avila".

El aplazamiento podría deberse a la posibilidad de que el Consejo de Ministros aprobara nuevas medidas de apoyo en su próxima reunión. La medida ha sido protestada por la Asociación de Empresarios Agrícolas (AEPA) que ha reiniciado su marcha hacia Madrid y por otras organizaciones agrarias.

Chocado Profesores y padres unidos

**REBAJAS DE VERANO
FUTURAS MAMAS**
Todo rebajado en confección para señoras y jóvenes.

Reyes Católicos, 14

(Pasaje)

IMPORTANCIA DEL TURISMO

Beber, comer, divertirse, hacer deporte, viajar, son éstas desde luego, actividades demasiado agradables para que las podamos tildar de serias. Sin embargo, son ellas las que hacen vivir a millones de personas y juegan un creciente papel en la economía de numerosos países.

Tomemos el turismo, por ejemplo. Estadísticas recientemente publicadas por la Comisión de las Comunidades Europeas ponen de manifiesto que el presupuesto "turismo" representa cerca del 7% del total de los gastos efectuados por los consumidores europeos, o también el 4% del producto interior bruto total de los diez Estados miembros de la CEE.

Evidentemente, la importancia del turismo en la economía nacional varía de un país a otro, pero en algunos de ellos este sector representa el 20% de sus ingresos provenientes del extranjero, lo que sitúa al turismo a un nivel equivalente al de algunas grandes industrias tradicionales como el acero y el automóvil.

La creciente importancia del turismo ha conducido a la Comisión Europea a reclamar la implantación de una política común destinada a fomentar el desarrollo del turismo en Europa. En una reciente comunicación transmitida al Consejo de Minis-

tros de los Diez, la Comisión subraya su intención de favorecer los tipos de turismo que no perjudican al medio ambiente ni al patrimonio cultural y arquitectónico europeo. Deplora que algunos de los más hermosos lugares y monumentos de Europa, hayan sido maltratados por la explotación turística desde hace una veintena de años.

La Comisión propone toda una serie de medidas comunitarias para fomentar el turismo, algunas de las cuales ya se hallan en estudio o en curso de elaboración. Estas medidas concernirán a la simplificación de las formalidades en el paso de aduanas, la reducción de las tarifas aéreas, la uniformización de los trámites en materia sanitaria y de seguridad social a través de toda la comunidad, etc. Además, los Fondos Social, Regional y Agrícola de la CEE podrían financiar algunos proyectos específicos relativos al desarrollo del turismo, y más particularmente la construcción de carreteras e infraestructuras de transporte así como la formación del personal turístico y de hostelería. La Comisión Europea estima en efecto que el turismo puede procurar empleos y servir de alternativa económica en regiones de tradición agrícola e industrial que se hallan afectadas actualmente por la recesión.

UNA FUNDACION EUROPEA PARA LOS DERECHOS DEL HOMBRE

La Declaración Universal de Derechos del Hombre, este catálogo de grandes verdades adoptado por la Asamblea General de las Naciones Unidas en 1948 constituye sin duda, entre todas las resoluciones aprobadas por la ONU, la que fue y es menos respetada. En la mayor parte de países que firmaron la Declaración hace treinta y cuatro años, la tortura, los encarcelamientos arbitrarios, las discriminaciones de toda clase y a veces hasta la muerte siguen recompensando a quienes no piensan como el régimen que está en el poder.

La Fundación Europea de Derechos Humanos es una reciente institución que tiene por objetivo promover y defender los derechos del hombre en todas las partes del mundo. Fundada en 1980 en

los Países Bajos, y financiada parcialmente por la Comisión de las Comunidades Europeas. Dicha Fundación concede subvenciones limitadas a organizaciones no gubernamentales o hasta a particulares que han efectuado investigaciones sobre los derechos del hombre. Los subsidios de la Fundación, que no superan generalmente los 5.300 ECU por proyecto, ya han apoyado estudios efectuados en Europa Occidental y Oriental, en América Central y en América Latina, en Asia y en Africa. Las solicitudes de subvenciones para 1982 se deben transmitir, antes del 30 de octubre, a Peter Ashman, Administrador, Stichting European Human Rights Foundation, 95a Chancery Lane, London WC2A 1DT (Reino Unido).

JOSÉ GARCÍA-MORENO

OFTALMÓLOGO

CONSULTA DIARIA, EXCEPTO SABADOS

Calle de San Pedro, número 4. (Junto al Grande)

Teléfono: 4

C.M. nº 12.

POR NUESTROS ARCHIVOS ECLESIASTICOS: SOBRE GENEALOGIA Y OTRAS COSAS (V)

Un curioso pleito esponsalicio en el último tercio del siglo XVIII

Dejábamos nuestro tema en el artículo anterior en el momento en que había sido dictada la correspondiente sentencia y anunciábamos para éste el tratar de la apelación formulada por el procurador de Beatriz (...), la demandada y ello, en virtud de que "teniendo dicha Beatriz noticia de que el mismo Antonio se había eximido (declarado exento) del sorteo de mozos hecho últimamente en el reemplazo, que se formó para el servicio de las armas católicas por las causas y motivos que aparecerán de la justificación que hizo para que se le declarase libre de entrar en cántaro y sorteo, estas mismas conducen a dicha mi parte para lograr su libertad y no estar sujeta a semejante determinación del Sr. Juez ordinario" (Fol. 76) invocando, las declaraciones de los testigos que hablan y saben que dicho Antonio (...) "padece un mal de corazón que le sorprende los sentidos"...

En efecto, en los folios 85-86 se inserta una carta de poder de Beatriz a favor de su Procurador para que en su nombre y representación "pueda parecer y parezca (comparecer y comparezca) ante el Señor Provisor Vicario General de dicha Ciudad y Obispado en el pleito matrimonial con Antonio (...) "cuyo pleito habiéndose litigado y concluso legítimamente citadas las partes o sus procuradores en su nombre se dio sentencia contra mí la otorgante condenándome a que case con el citado mozo o en su defecto a que me esté soltera hasta que el referido Antonio tomase estado; y exponiendo cómo hasta el presente he cumplido con el tenor de la citada sentencia sin haber querido ir en manera alguna contra ella. Que hoy ocurre la novedad de haber encantado o querido encantar al nominado Antonio, para el sorteo último que se hizo para el anual reemplazo del Ejército y que para excusarse de tan honroso servicio manifestó e hizo constar judicialmente por información que hizo de hallarse con varios achaques y defectos personales, los que bastaron a declararle por inapto para el manejo de las armas (cuya circunstancia tuvo llamada y jamás llegó a mis oídos) y siendo como son dichos achaques y defectos extensivos a invalidar también el estado del matrimonio. Pido que en atención a ser dichos defectos de la n..."

ción y que a saberlo yo la otorgante jamás conviniera en lo que se trata; y que con este motivo es lo regular que el referido —Antonio—, aunque pretenda casar con otra no encuentre persona que quiera exponerse a pasar una mala vejez y penosa vida, con cuyo motivo (o por vengarse de mí) dilate su acomodo por muchos años como es regular y en este caso no es razón que yo esté sin la apetecida libertad que tanto aprecia nuestra natural inclinación y sin poder determinar de mi persona que se me absuelva de dicha sentencia dejándome en mi libertad"...

Dos meses más tarde —el 17 de noviembre de 1775— el referido Procurador eleva nuevo escrito "Y porque en estas circunstancias por el nuevo Poder no pide mi parte la retractación o revocación de sentencia, sino que subsistiendo ésta, es impracticable por no poder casar mi parte con el citado Antonio en consideración a que padeciendo los accidentes habituales de epilepsia o mal de corazón como él mismo justificó para libertarse de entrar en sorteo como fue declarado inapto para el servicio de las armas es justísimo y conforme a derecho se la libtase de esta obligación, siendo como es causa para invalidar los contratos esponsalicios de futuro. Y porque hay mayores méritos estando ignorados estos defectos substanciales por la misma contrayente como así va jurado: demostración evidente el no haberlo reclamado en el citado pleito seguido, cual lo hubiera ejecutado a la menor noticia, no habiendo pues contraído con licencia de un defecto o vicio es nulo según Derecho el contrato en esta suposición es de atender la nueva pretensión por mi introducida"...

Pasando por alto las irregularidades, supuestas o reales, advertidas en el sorteo —que éste se verificó con cédulas y no con bolas "pues hubo sujeto que sacaba dos enlazadas por estar sueltas y éstas no poderse menear con la formalidad que previenen las Reales Ordenes en esta atención"— y omitiendo, por caridad hacia el prójimo ya que el destino de este artículo no es una revista médica, las numerosas y realistas

descripciones que los testigos hacen en un Memorial inserto en el expediente de los ataques epilépticos o "adzidentes de desmayos" sufridos a través de los tiempos por el pobre Antonio (que cuesta trabajo creer no hubiesen llegado a conocimiento de Beatriz) (1) termina el expediente, después de otras varias diligencias con este breve y tajante auto: "No ha lugar a la nueva pretensión introducida por parte de Beatriz (...) quien use en otra forma de su derecho como le convenga. En la ciudad de Avila a seis de mayo del año mil setecientos setenta y seis, su merced el Sr. Licenciado Don Manuel Sánchez Velasco", quedando así interrumpidas las diligencias sin firma del auto y sin que conste la notificación al Procurador de Beatriz, de la resolución que parece dictada.

Pleito éste que parece contener aspectos que podrían ser discutidos por los juristas, como el testimonio del Cirujano por los médicos, en los que no pretendemos ni debemos entrar, pero que traemos aquí como una curiosidad de hace más de doscientos años sacada de un legajo de papeles del Archivo Diocesano y cuya lectura nos puede distraer de otras más desagradables —las de "todos los días": violencia... corrupción... subida de precios...— que, desgraciadamente, tienen que insertar o insertan, los periódicos...

ANTONIO MOLINERO PEREZ

(1) Hacemos excepción con el informe de Joaquín Pérez, Cirujano titular del lugar de Mambles que dijo "que habiendo sido cirujano en dicho lugar de Rágama por espacio de diez años, que por el año de sesenta y tres o sesenta y cuatro el que no tiene presente, padeció Antonio (...) un afecto de epilepsia o desmayo simpático, la que contemplo fuese causa o vicio de estómago por padecer en aquel tiempo alguna cacoquimia, como lo presentaba su temperamento y que en los años posteriores hasta el de setenta y dos en que estuvo por Cirujano en dicho pueblo advirtió algunas veces y vio en el dicho Antonio (...) algunas escoriaciones o sonrostraduras en el rostro, las que oyó decir habían procedido de los accidentes que padecía, aunque al declarante no se le llamó para que le hiciese remedio alguno, como ni tampoco le han llamado otros cuatro o cinco que los padecen en el pueblo" (Fol. 84).

Las opiniones, criterios e ideas que se recogen en esta página no son necesariamente compartidas por EL DIARIO DE AVILA, que tiene los propios.

REFUGIADOS POLACOS EN AVILA

- "Todo lo que nos sucede lo vivimos colectivamente, como un bloque"
- "Estamos conmovidos ante la visita del Papa, primero como católicos y luego como polacos"
- "Agradecidos por la acogida que nos han dado en Avila"

Son cerca de una treintena (la tercera parte de los existentes en nuestro país) los polacos refugiados que viven en Avila al menos temporalmente. De ellos, 15 ó 16 residen permanentemente en nuestra capital. En total, cinco familias y tres hombres solos. En Polonia, eran marineros. Llegaron en barcos a los puertos españoles del Mediterráneo, pasaron por Madrid y algunos se dirigieron a la ciudad amurallada. No trabajan porque "no tienen derecho" a hacerlo, aunque dicen estar contentos. Quieren regresar a su país, aunque saben que ahora no pueden. Se niegan a hablar de cualquier tema que suene a político...

Polonia sin embargo es noticia: las medidas de sus autoridades para pacificar la sociedad, la celebración del aniversario de la fundación de

muy buen comportamiento con nosotros. Queremos agradecerles a ellos y a España, el hecho de que nos hayan acogido.

sará alegría la venida a España y a Avila de su paisano el Papa Juan Pablo II...

—Naturalmente. La esperamos con alegría e ilusión. Nosotros estamos conmovidos ante la visita del Papa, primero como católicos y luego como polacos.

—También querrán volver a casa...

—Sí. A veces tenemos muchas ganas, pero en esta situación no podemos volver. Lo que sí que queremos, nuevamente, es agradecer a todos los abulenses el calor con que



"Solidaridad", etc. De ello tratamos en otras secciones del periódico; en ésta conversamos con Stanislaw Burkart y Lech Kulmacz, dos personas de agradable aspecto, de cómo viven y cómo sienten los refugiados polacos de Avila. Juan Fernández Delapuerto, abulense que se siente mitad español, mitad polaco y cuya esposa es de esta nacionalidad, hace de intérprete entre Estanislao a quien se entiende bien en castellano y nosotros:

NO HEMOS TENIDO PROBLEMAS DE ADAPTACION

—La llegada a Avila —nos dicen después de conversar largamente en polaco— se produjo el 16 de marzo de 1982. Nos concentramos en Madrid y desde allí viajamos a Avila, porque Juan estaba aquí.

—¿El motivo?

—La actual situación.

—¿Han tenido algún problema para adaptarse a la vida abulense?

—No, hasta ahora ninguno, porque hemos sido muy bien acogidos, tenemos muchos amigos, muy buenos, por lo que sabemos que no nos van a dar ninguno. Los abulenses son serios, pero muy agradables; han tenido

—¿Posibilidades de trabajo?

—El problema es que no tenemos derecho, por lo que ni siquiera nos lo planteamos; pero estamos contentos. Cruz Roja Internacional nos ayuda mucho y nos facilita los medios económicos. Estamos esperando, por otra parte, que nos concedan emigración para otros países como Canadá, Estados Unidos y Sudáfrica, únicos que están abiertos a la emigración con verdaderas posibilidades.

UN NIÑO POLACO NACIDO EN LA CLINICA DE SANTA TERESA

—¿Pueden mantener relaciones con los familiares y amigos de su propio país?

—Hasta hace poco no, pero desde hace un mes, ya sí. Tenemos conexión por carta y teléfono con nuestros familiares de Polonia.

—Y sus tradiciones ¿las mantienen también?

—Sí, conservamos nuestras tradiciones y costumbres populares, como el bautizar a mi segundo hijo, que nació en la Clínica de Santa Teresa el 22 de abril o dar la primera comunión al primogénito, etc. Todo lo que nos sucede lo vivimos colectivamente, como un bloque.

—Me imagino que les cau-

nos han acogido, el hecho de que nuestros hijos puedan estar en colegios, que tengamos médicos de todas las especialidades que nos atiendan, que se nos trate bien, etc., porque nos da seguridad.

Suerte y que pronto se resuelva la situación en ese bello y gran país que es Polonia.

Maximiliano Fernández.
(Foto: Lumbreras)

VENTA DE PISOS

LUJOSO EDIFICIO

Cuatro, cinco y seis habitaciones. Dos o tres cuartos de baño. Armarios empotrados. Video - portero. Calefacción y agua caliente central. (Consumo controlado individual).

Magnífica situación, con entradas por Eduardo Marquina y comunicado con Plaza Salamanca - Avenida Portugal.

Plaza de garaje opcional, con acceso directo a la vivienda.

Informes: C/ S. Pedro Bautista, 5

GLOSAS AVILESAS

- ★ LOS VECINOS SE QUEJAN DE LAS INTERFERENCIAS EN LA TELEVISION
- ★ SE HACE URGENTE LA NECESIDAD DE LLUVIAS ABUNDANTES.
- ★ AMPLIACION DE ENSEÑANZAS EN EL INSTITUTO DE FORMACION PROFESIONAL DE CEBREROS.
- ★ EL MONASTERIO DE LA ENCARNACION SE PREPARA PARA RECIBIR AL PAPA.

MUCHOS vecinos de la barriada de Santiago se quejan de que desde hace algún tiempo no pueden ver la primera cadena de Televisión, porque existen grandes interferencias, que anulan o distorsionan la imagen. Hay quien cree que esto se debe a una nueva antena de radio recientemente instalada cerca de la Catedral. Otros por el contrario estiman que estas alteraciones son debidas a alguna emisora de aficionado próxima al lugar. Por lo que se refiere al primer supuesto podemos decir que se están haciendo pruebas y que de ser dicha antena de radio la causante, esta situación, la alteración va a ser circunstancial.

A pesar de que la lluvia ha visitado algunas zonas de nuestra Provincia, lo cierto es que no ha sido en la cantidad, ni con la extensión necesarias. La sequía sigue haciendo mella en varios de nuestros pueblos, algunos de los cuales aún necesitan llevar el agua en cisternas, pero sobre todo en la ganadería, que tiene que enfrentarse con muchas dificultades para resolver el problema del abrevadero de ganados. Parece que la meteorología ofrece esperanzadoras perspectivas y esto mitiga la inquietud y desesperanza de muchos de nuestros conciudadanos.

EL Ministerio de Educación y Ciencia ha ampliado, por una orden hecha pública en el Diario Oficial, las enseñanzas del Instituto de Formación Profesional de Cebrenos con el segundo grado de la especialidad administrativa en la rama administrativa y comercial, que se impartirá a partir del curso, que está a punto de comenzar.

SE están llevando a un ritmo acelerado los trabajos de remodelación de la zona próxima a la muralla en la calle de San Segundo, así como los trabajos de adaptación del lugar, para la instalación del monumento a Santa Teresa ante el lienzo de muralla, junto al arco del Alcázar. Los numerosos curiosos, que se acercan cada día al lugar hacen apuestas no sólo sobre la obra, que se va a efectuar, sino también sobre las posibilidades de que el proyecto esté concluido para la venida del Papa. No cabe la menor duda de que esto es lo que se intenta y se logrará, si no hay paralizaciones imprevistas.

EN la zona interior del Convento de La Encarnación se están llevando a cabo los trabajos necesarios para el montaje del templete y demás instalaciones necesarias, para que el Papa pueda recibir a los representantes de las distintas órdenes religiosas de toda España de acuerdo con el programa previsto a desarrollar en nuestra capital el próximo día 15 de octubre.

G. Z.

F. Gómez de Liaño

OFTALMOLOGO

Cirugía Ocular - Lentillas

Consulta de 4 a 8 (excepto sábados)

Paseo de Don Carmelo, 22. 1º-B. Teléfono: 22 40 24
(Frente al Parque de San Antonio) C.M. nº 5

JOSE MANUEL HERNANDEZ

Especialista de la Seguridad Social

APARATO DIGESTIVO
ENFERMEDADES DEL HIGADO
ENDOSCOPIA

Consultorio. Vara de Rey, 3-3º. (Junto a la Plaza).
Lunes y viernes 11 a 2. Diario 5 a 8. Telf. Petición horas: 21 33 81.
C. M. nº 39

el Cimbriño

EL INGENUO CURIOSO

Eran las cuatro o cuatro y media de la mañana, cuando algún vecino con insomnio, que estaba entreteniéndose sus horas mirando por su balcón, se apercebía de que dos personas habían saltado el muro de un patio, en el que hay un almacén de comestibles. Sin pensárselo dos veces cogió el teléfono y avisó a los dueños que momentos después llegaban sigilosamente al lugar de los hechos. Se colocaron al pie del lugar de la escalada, ya que los cacos no tenían otro por donde salir y esperaron pacientemente a que éstos terminaran su trabajo, porque era peligroso entrar en el local, que no dispone de una iluminación adecuada. Como, a pesar de la hora en este tiempo siempre hay algún noctámbulo se acercaron al escenario de los hechos algunos curiosos. Cuando uno de los presuntos ladrones fue atrapado con las manos en la masa por los que le esperaban, bajo la tapia cierto ingenuo curioso le preguntó !!Pero muchacho ¿de dónde vienes?!. A lo que el delincuente respondió mostrando su cargamento: ¡¡Ya ves, de tomar la primera comunión!!.

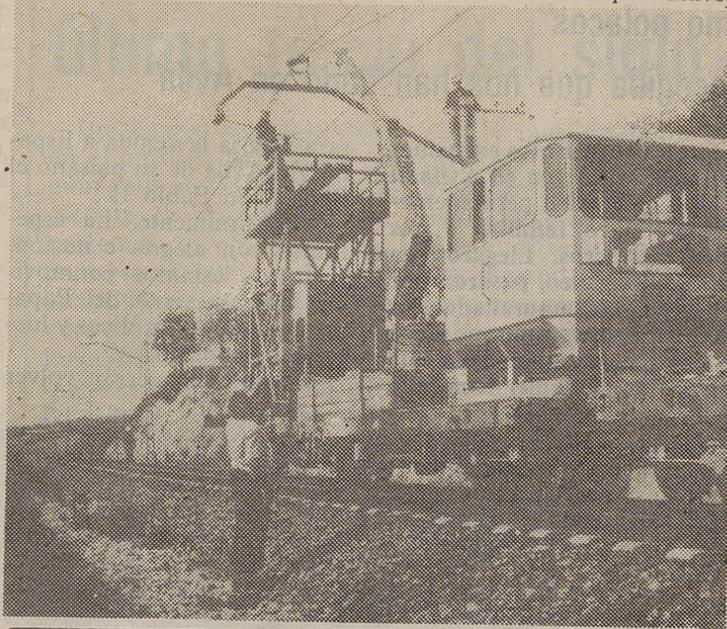
RENFE REALIZARA OBRAS EN AVILA POR UN VALOR DE 79 MILLONES DE PESETAS

Aparte de las obras que RENFE está realizando en nuestra capital, concretamente las del ensanchamiento de los puentes de la estación y ferrocarril de Salamanca así como en el paso a nivel

de la vía de Salamanca y la de Valladolid, la Comisión Delegada de Compras de RENFE, bajo la presidencia de Alejandro Rebollo, ha aprobado también la adjudicación de 79.481.328 pesetas para unas obras que se van a llevar a cabo en nuestra provincia.

Las obras que se efectuarán, corresponden al mantenimiento sistemático de sectores de catenaria en la línea Avila-Santander y Segovia-Medina del Campo. El importe de la presente adjudicación es de 47.716.718 pesetas y el plazo de ejecución previsto es de 12 meses.

La segunda obra prevista es para la conservación y reparación general de cables y acometidas de telecomunicaciones en el trayecto Avila-Venta de Baños. El importe de esta adjudicación es de 31.764.610 pesetas, y el plazo de ejecución es de 22 meses.



AYUNTAMIENTO DE BARCO DE AVILA (AVILA)

EL BOLETIN OFICIAL DE LA PROVINCIA DE AVILA EN SU N.º 103, CORRESPONDIENTE AL DIA 28 DE AGOSTO ACTUAL, PUBLICA ANUNCIO DEL EXCELENTISIMO AYUNTAMIENTO DE EL BARCO DE AVILA, RELATIVO A INFORMACION PUBLICA DE UN MES DE LAS NORMAS SUBSIDIARIAS DEL PLANEAMIENTO URBANISTICO.

EL MES DE INFORMACION PUBLICA ES DESDE LA FECHA DEL CITADO BOLETIN.

El Barco de Avila, a 30 de agosto de 1982.
El alcalde, ilegible.

LUIS PEREZ PEREZ

Jefe de Sección de Radiología de la Seguridad Social. Radiodiagnóstico - Ecografía - Exploración por ultrasonido. Avenida de José Antonio, 8. - Teléfono 21 25 91. Consulta de 4 a 7. C. M. núm. 36

ADIOS, FERNANDO ALVAREZ GIL

Ya todo terminó, Fernando. La muerte, una vez más, se ha salido con la suya y ha sido más poderosa que tu juventud y que nuestras esperanzas. Esa maldita enfermedad que a nadie y nada respeta ha pasado por encima de tus 28 años, de tus dos niñas inocentes y minúsculas que nos dejaste, del dolor de tu mujer, de tus padres y hermanos, de tus amigos... Como un toro negro, cornalón y estúpido, se ha colado en tus afanes, en tus proyectos, en tus enormes ansias de vivir y lo ha destrozado todo: tus entrañas y tu vida.

Ha sido horroroso verte morir día a día. Te mirábamos a la cara con la ilusión de encontrarte mejor, con la esperanza de que no sospechas nada, con el deseo de que todo fuese un sueño malo y prolongado... Ha sido horrible saber, cuando ya estabas condenado por el destino, que lo que tú querías era seguir

entre los tuyos, trabajar en tu Caja General de Ahorros, salir de pesca o de caza, hacer planes para el futuro... Ha sido cruel, Fernando, vernos impotentes ante esa muerte que, "corazón arriba", como decía Lorca, te llegaba inexorablemente. Y lo ha sido para todos, en particular y por supuesto, para tu familia. ¡Qué heroica bondad la suya al sorberse las lágrimas para que no adivinaras tu próximo y trágico fin!

Si más allá de nuestro dolor, de nuestra impotencia y pequeñez, hay un Dios, dile que estas cosas no logran sorprender siempre y que no las entendemos. Dile cariñosamente de nuestra parte que esto no se hace, que es una faena que se fije con tanta frecuencia en los mejores.

Ya sé que es un tópico y una costumbre piadosa hablar bien de los que nos dejan. Pero en tu caso, Fernando, es simplemente una obligación decir que eras generoso, desinteresado, entusiasta. Es una gozosa obligación el decir que tenías la mirada noble y enorme el corazón. En una época en la que tanto abundan el verborreo necio y los falsos redentores que a todos quieren redimir menos a ellos mismos, qué maravilla ha sido verte trabajar, luchar, predicar con el ejemplo. ¡Qué suerte, Fernando, el haberte tenido por amigo y compañero! Tú entendías la empresa como un ámbito humano, como una comunidad de intereses y de afanes, no como una cancha de lucha o de vergonzosas zancadillas. Y ha sido hermoso ser miembro de esa comunidad laboral a la que tú pertenecías. Por haber vivido a tu lado comunes inquietudes sindicales, sé cuánto gozabas con cualquier logro que se pudiera obtener para uno o para todos los miembros de la plantilla. Cualquier victoria para uno de nosotros era una victoria para tí. Hoy, mira tú por dónde, tu derrota ante la muerte nos hace sentir a

todos como nuestro mayor fracaso, nuestra mayor derrota.

Oye Fernando, a lo mejor hay también, más allá de este mundo mezquino y enano, grandes momentos y grandes espacios para los grandes abrazos. Si así fuera, dales un abrazo inmenso a todos aquellos compañeros que nos han precedido últimamente: dale un abrazo a don José Tomé, aquel entrañable y humano hermano mayor que todos tuvimos; a Gregorio Calvo, humilde y serio como sus castellanas tierras de Madrigal; a Miguel Ángel López, aquel gran señor y aquel hombre bueno; a María-Jesús, aquella adorable compañera a la que nos arrebató otro desgraciado accidente de coche y que dejó también entre nosotros, además de su grato recuerdo, cuatro niñitos pequeños: dile que cuando les vemos ir o venir del colegio nos gusta mesar sus cabellos y les dedicamos una carantoña y un gesto amable; dile que, viéndolos, algo muy profundo se estremece dentro de nuestro ser.

En cuanto a tí, querido amigo, recibe nuestra gratitud por habernos permitido gozar de cuanto eras. Gracias por todo lo que fuiste a nuestro lado. Gracias, Fernando, por haber sido nuestro compañero. Si un día tus hijas, que no podrán acordarse de tí ni recordarán tu manera de ser, encuentran por alguna parte de su casa estas líneas convertidas en un viejo y amarillento recorte de periódico, quiero que lean en ellas que eras fenomenal, muchacho. Cualquier otro elogio que pudiera dirigirte serviría sólo para llenarte de rubor o para hacerte sonreír. Sábetelo que nos dejaste apesadumbrados y tristes y que, desde el dolor que nos produce el haberte perdido, sólo pedimos que tengas una merecida paz. Descansa en paz, compañero. Descansa eternamente en paz, Fernando amigo.

Adolfo Yáñez López.

Para videos clasificados X (varios títulos)

BUSCAMOS DISTRIBUIDOR

Para la provincia de Avila

EXIGIMOS: Conocimiento del mercado y solvencia económica.

Teléfonos: 448 15 49
448 14 10 de Madrid

J. Luis Movilla Manrique

MEDICO OCULISTA

Consulta diaria, tardes (excepto sábados)

Lentes de contacto

Avda. de Portugal, 8 - 2.º - B.

TELEFONO: 21 34 73

AVILA

C.S. N.º 1

Librería Medrano

Poné al servicio de Avila, su nueva librería en la Plaza de Santa Ana, núm. 2 (junto al Banco Comercial Español) y les invita a visitarnos.

A PARTIR DE MAÑANA DIA 2 DE SEPTIEMBRE

**LIBROS DE TEXTO
MATERIAL ESCOLAR
ARTICULOS DE OFICINA
FOTOGRAFIA
FOTOCOPIAS**

LOS CARNICEROS-CHARCUTEROS ABULENSES: "ARTESANOS DEL CUCHILLO"

- Están integrados en el Gremio de Carniceros-Charcuteros Abulenses
- Forman parte de la Federación Nacional de Carniceros-Charcuteros y de la Federación Abulense de Empresarios

Ayer por la tarde tuvo su última reunión el Comité Ejecutivo del Gremio de Carniceros y Charcuteros Abulenses. Al igual que todos los meses, que se reúnen para tratar todos los problemas que van surgiendo a lo largo de las jornadas laborales.

El Gremio Abulense de Charcuteros y Carniceros agrupa en la actualidad a 164 agremiados de Avila y la provincia. Lleva funcionando desde que se fundó la Organización Sindical y se encuentra integrado a su vez en la Federación Nacional de Carniceros-Charcuteros. En Avila forman parte de la Federación Abulense de Empresarios, y tiene su sede en las oficinas de la FAE, en la Plaza Benigno Lorenzo Velázquez

Es, más que nada, una asociación voluntaria, que la forman más del 70 por ciento de los carniceros de Avila y la provincia.

SU MISION ES DEFENDER LOS INTERESES DE LOS CARNICEROS

Su principal misión consiste en defender a los carniceros del gremio al nivel que sea. Para ello



Lumbreras.

disponen de una asesoría laboral y otra fiscal que se encargan de velar por los intereses de sus asociados.

La situación actual por la que atraviesa este sector no se puede decir que sea alarmante, pero sí preocupante, porque la mayor parte de las ramas del comercio actual en España sufren las consecuencias de una crisis económica, que se inició en el 73 con la

crisis del petróleo, y que se ha mantenido hasta nuestros días. De todas formas, lo que está sucediendo con el comercio español en nuestros días es fiel reflejo de la actual situación económica de nuestro país.

Y esta situación preocupante por la que atraviesa, es causa de los múltiples problemas por los que pasan los carniceros-charcuteros abulenses.

El principal de todos estos problemas, y también el más acuciante es los altos costes de mantenimiento. Los productos que se venden son perecederos, que exigen de una constante higiene y de una conservación en cámaras frigoríficas.

Además, los seguros sociales, los impuestos fiscales machacan continuamente al pequeño comerciante, originando innumerables deudas que hacen ir a la quiebra a la pequeña industria.

También necesitan de maquinaria de transporte para trasladar las reses que compran los tratantes y llevarlas al matadero. Estos vehículos tienen que reunir unas condiciones especiales para poder transportar a los ani-

males, lo que a su vez origina nuevos gastos.

Siempre se ha pensado que la carnicería es uno de los negocios más rentables que hay. Esto no es del todo incierto, pero es, en cierta medida, el justo precio al esfuerzo que realizan todos estos "artesanos del cuchillo y la fregona".

Y digo artesanos del cuchillo y la fregona, porque ante todo, es un trabajo artesanal, donde la técnica de saber partir las carnes va a influir de una manera decisiva en su presentación y en su venta. También he mencionado la fregona, porque la higiene es algo muy importante y necesario. La limpieza de todas las dependencias es algo que exigen las inspecciones continuas de los agentes de Sanidad.

EL MARGEN COMERCIAL ES UNO DE SUS PRINCIPALES PROBLEMAS

Otro gran problema para los carniceros-charcuteros es el margen comercial impuesto por la Administración. Para ellos es un margen muy bajo, y más teniendo en cuenta que los productos que venden empeoran con el paso del tiempo. Es un problema que se podría resolver —según ellos— dejando el margen en libertad; esto es, que sea la competencia la encargada de marcar estos márgenes.

El horario de trabajo de los carniceros se puede decir que se

multiplica por tres. En primer lugar está —como ya dije anteriormente— la limpieza de las cámaras locales; posteriormente, las piezas de carne deben ser limpiadas y cortadas para su exposición al público, y por último está la venta de los productos.

Nadie es profeta en su tierra, y la ternera de Avila no iba a ser menos, porque, realmente es difícil encontrar en una carnicería de Avila ternera de nuestra tierra. Pero este es un problema del que no son culpables los carniceros. La causa está en el prestigio que ha adquirido la ternera de Avila, y nuestro mercado permanente de ganados, donde vienen tratantes de todas partes de España, por eso hoy día casi es más fácil encontrarse ternera de Avila en Palma de Mallorca que en la misma capital abulense, aunque muchas veces se suelen meter "gato por liebre", algo que aquí en Avila es difícil que ocurra. Este prestigio y esta demanda es lo que ha hecho subir tanto el precio de la ternera, que hace que muchas veces sea inasequible para el sufrido bolsillo del ama de casa de nuestra capital.

El Gremio de Charcuteros y Carniceros abulenses está integrado en —como dije anteriormente— la Federación Abulense de Empresarios. En ella se desenvuelve, y está relacionada con los distintos organismos de la FAE mediante una Asesoría Laboral y una Asesoría Jurídica-fiscal que son las encargadas de velar por todos los intereses de los afiliados.

F. J. RODRIGUEZ

PEATON, para cruzar la calle, UTILIZA LOS PASOS DE CEBRA O LOS REGULADOS POR SEMÁFOROS.

Patronato de Apuestas Mutuas Deportivas Benéficas

AVISO PARA LA PRIMERA JORNADA

En el boleto confeccionado para la primera jornada, a celebrar el día 5 de septiembre, se hizo figurar en decimocuarto lugar el partido D. CORUÑA - BURGOS.

El acuerdo federativo que ha determinado el descenso de categoría del BURGOS deja sin validez la celebración de un encuentro que ya no tendrá efecto, por lo que da entrada en su lugar al reserva correspondiente de acuerdo con lo establecido en la Norma quinta de las que rigen los concursos de pronósticos.

José Carlos Sánchez Marcos
Jefe de Sección R. S. de la Seguridad Social.
Medicina Interna - Respiratorio.
Consulta previa petición hora.
Avda. José Antonio 7, entresuelo.
Teléfono 22 09 32 AVILA.

CM. n.º 34

PLAN PROVINCIAL DE OBRAS Y SERVICIOS - AÑO 1982

RESOLUCION DE LA PRESIDENCIA

Declarada de Urgencia, al amparo del Real Decreto de 17 de febrero de 1978, Real Decreto de 16 de Junio de 1979, Real Decreto de 29 de agosto de 1980 y Real Decreto de 3 de julio de 1981, la expropiación de los terrenos necesarios para la constitución de una servidumbre de acueducto en una anchura de 2,50 metros, una longitud de 49 metros y una profundidad de 4 metros, en finca sita en el término municipal de Chamartín. Esta Presidencia ha resuelto señalar el día 22 de septiembre de 1982 a las diez horas y treinta minutos, para proceder en la Casa Consistorial de Chamartín, sin perjuicio de practicar reconocimiento del terreno, si se estimara pertinente a instancia de parte, al levantamiento de las actas previas a la ocupación de los bienes y

derechos afectados, no obstante la presente inserción en el Boletín Oficial del Estado, Boletín Oficial de la Provincia, y "Diario de Avila", dicho señalamiento será notificado por cédula a los señores afectados, comprendidos en la relación que figura expuesta en el Tablón de Anuncios de esta Corporación, los cuales podrán asistir al acto acompañados de peritos y de notario, así como de formular alegaciones al sólo efecto de subsanar los posibles errores de que pudiera adolecer la relación aludida, mediante escrito dirigido a la Presidencia de la Diputación o bien en el mismo momento del levantamiento del acta correspondiente.

RELACION DE PROPIETARIOS

PROPIETARIO	DOMICILIO	POLIGONO Y PARCELA	LIQUIDO IMPONIBLE	CULTIVO	ML. TUBERIA	M/2 A OCUPAR
Julián-José Sánchez Martín	Chamartín	Polígono 4 Parcela 126	900 ptas.	Cereal Secano 6.ª clase	49	122,50

Avila, 20 de agosto de 1982.
 El presidente, **Ilegible.**

El secretario general, **Acctal, Ilegible.**

NARROS DEL CASTILLO RECUPERA SU PULSO TRÁS EL INCENDIO

Todo comenzó en una tarde del pasado mes de julio, concretamente la tarde del día 5, hacia las tres y media, cuando la mayor parte de los vecinos del pueblo habían acabado de comer, y los más privilegiados se disponían a echarse su acostumbrada siesta veraniega.

Fue algo tan rápido y espectacular, que apenas nos dio tiempo para reaccionar — nos dijo el alcalde de Narros del Castillo, el pueblo que se vió afectado por este siniestro. Lo único que pudimos hacer fue subirnos por una ventana del Ayuntamiento y lanzar a

cidas, aunque puede deberse a un cortocircuito producido por el mal estado en que se encuentra la luz en esta pequeña localidad de la Moraña.

Además del Ayuntamiento, se quemaron también 5 viviendas, dos paneras y otras tres o cuatro cocheras. De todas las 5 viviendas, sólo estaba habitada una durante todo el año. La ocupada por Desiderio Ruiz Díaz, un obrero, que se encuentra en una situación precaria, ya que ha agotado el período de percepción del seguro de desempleo y vive en estos

El Gobierno Civil ha concedido 800.000 pesetas a los damnificados

Hasta este momento, el Gobierno Civil, por medio de la Mejora de la Vivienda Rural, ha concedido a los siniestrados 800.000 pesetas, ciento cincuenta mil a fondo perdido, y el resto a un 5 por ciento a pagar en 15 años. Muchos organismos se han preocupado por la situación en que han quedado todas estas personas, como el Consejo de Castilla-León, que se ha brindado a realizar todas las cuestiones que se refieren a papeleos.

El festival que se celebró días pasados en el pueblo, en ayuda de los damnificados, tuvo un gran éxito, pero hubiera tenido más, a no ser por la verbena y las vaquillas que se celebraron a esa misma hora en Peñaranda de Bracamonte.

La mayor parte de las casas volverán a ser levantadas otra vez, pero el recuerdo del incendio permanecerá en la mente de los vecinos de este pueblo por muchos años.

No quisiera acabar este reportaje sin hablarles antes de la gente de este pueblo, de su manera de vivir, de su riqueza, de sus problemas, tal vez de esta manera, puedan comprender mejor lo que significó el incendio para las gentes de este pequeño pueblo de la Moraña.

Narros del Castillo, se encuentra a unos 45 kilómetros de Avila, y se tarda en llegar desde la capital una media hora. Es un pueblo que tiene en la actualidad unos 480 habitantes. Ellos son gente pacífica, que no quieren problemas. La política les ofende, y sólo desean paz y tranquilidad.

Es un pueblo que vive principalmente de la agricultura y de la ganadería. Digamos que los cereales, las vacas, las ovejas y los cerdos, son sus principales fuentes de ingresos, amén de las patatas, las lechugas, los tomates, y toda una serie de productos hortelanos, que sirven para la propia subsistencia de sus habitantes.

El agua y la electricidad constituyen su principal problema

Tienen en el agua y en la electricidad su principal problema. La electricidad, tal vez sea un problema de difícil solución, o de una solución a



Vista parcial del pueblo. A la derecha se aprecia la iglesia de San Juan Bautista.

largo plazo, porque la pequeña compañía que suministra electricidad a Narros, y a otros dos pueblos vecinos, Salvadiós y Gimialcón, carece de los medios para poder suministrar la energía suficiente que en estos momentos necesitan estos tres pueblos de la provincia. La única solución sería que la Unión Eléctrica se hiciera cargo de estos tres pueblos, pero por ahora esta compañía no está muy dispuesta a gastarse 50 o 60 millones de pesetas, que serían los necesarios para solventar el problema de la

problema, la falta de colaboración de las gentes del pueblo, que no están dispuestas a aportar cantidad alguna para la elaboración de estas obras. La solución de este problema está en los mismos vecinos, que deben darse cuenta de que una pequeña aportación monetaria por su parte sería suficiente para que las organizaciones destinadas a estos fines, la Diputación concretamente, intervieran con los medios necesarios.

Por último, cabe destacar la gran riqueza que posee el



Lugar que ocupaban el ayuntamiento y las escuelas, totalmente destruidas por el incendio.

la calle todos los documentos que pudimos recuperar. De esta forma salvamos nuestro archivo, aunque a pesar de todo, se quemaron muchos documentos sobre todo los antiguos.

El incendio comenzó en el Ayuntamiento, en su parte inferior donde se encontraba el Club de jóvenes, y de aquí se propagó a todo el edificio con una gran rapidez, de modo que a las pocas horas el fuego se había extendido a todas las casas cercanas, sin que los vecinos y los bomberos de Peñaranda de Bracamonte y los de Arévalo pudieran hacer nada.

Las causas del incendio no están esclarecidas

Las causas que produjeron el incendio no están esclare-

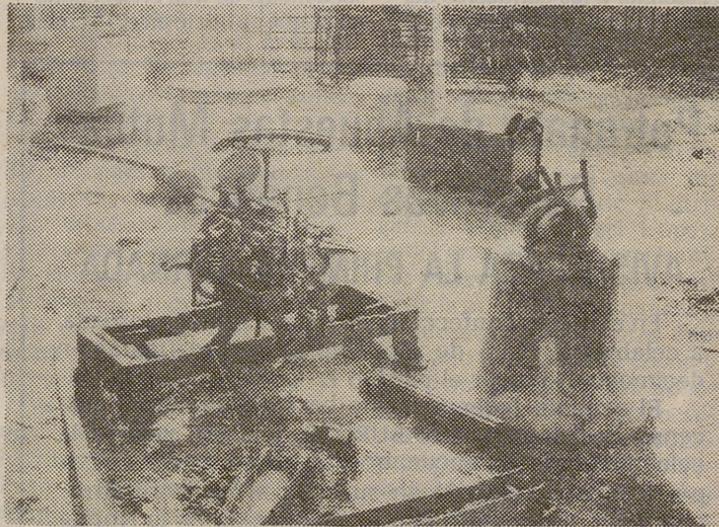
mentos en una casa que le ha cedido su tío, pero que está en muy malas condiciones.

Las demás casas siniestradas eran ocupadas por ancianos del pueblo, que vivían la mayor parte del año en Madrid con sus hijos y que durante el verano y otras vacaciones solían venir al pueblo.

Las pérdidas ocasionadas por el incendio fueron cuantiosas. El mismo edificio del Ayuntamiento era uno de los más bellos y antiguos de la comarca, de él se consiguieron sacar casi todos los documentos. De las demás casas se pudieron salvar algunos muebles; a excepción de una, que quedó completamente destruida. Esta vivienda era una de las más grandes del pueblo, disponía de unas catorce camas y todas las habitaciones estaban amuebladas.



Una de las casas siniestradas.



Algunos utensilios del ayuntamiento y las escuelas.

luz, solamente en Narros del Castillo.

El problema del agua sí puede tener solución, sólo serían necesarias hacer prospecciones o arreglar el manantial que hay en el pueblo. Pero el alcalde, y todos los que han intentado llevar a cabo todos estos proyectos se han topado con un gran

artesonado de la iglesia de San Juan Bautista, y sobre todo la zona que se encuentra debajo del coro donde se puede apreciar la habilidad y la delicadeza de estos grandes artesanos de la madera.

Por la parte exterior de la iglesia se encuentran las

(Pasa a pág. siguiente)

(Fotos: LUMBRERAS)



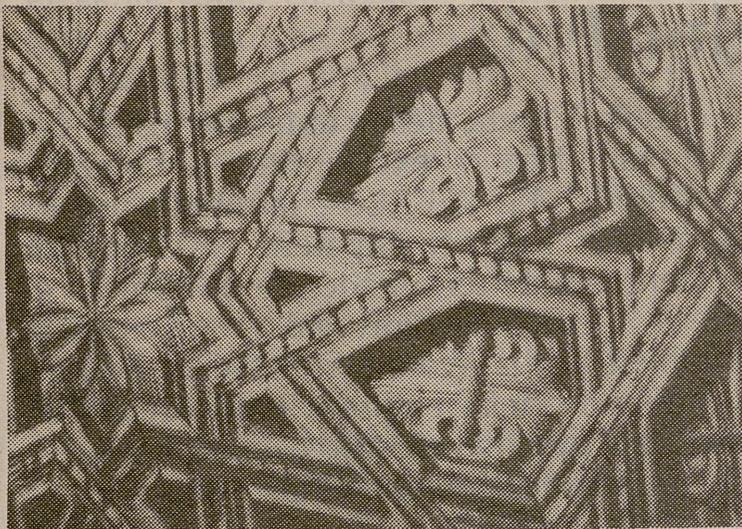
El alcalde del pueblo hablando con nuestro compañero.

El pueblo afectado por el incendio recobra su ritmo normal

(Viene de pág. anterior)

ruinas de un castillo, que se cree que perteneció a los Duques de Alba, dueños y señores de la mayor parte del pueblo hasta hace muy pocos años. En la actualidad estos

Andalucía. Y así no se puede prosperar, porque es necesario que estos grandes latifundios sean cultivados. Es más que nada un problema de MORALIDAD, pues en España existen en estos mo-



En la fotografía se puede apreciar la riqueza que posee el artesanado de la iglesia del pueblo.

duques poseen una gran finca en el límite del pueblo, finca que es mucho más grande que el mismo término del pueblo, y de la que se alimentan dos o tres familias, mientras que el término del pueblo tiene que mantener a más de 70. Esta es la triste realidad del campo español, de gran parte de nuestra Castilla, y de la mayor parte de

mentos casi dos millones de parados, y muchas de estas familias se encuentran en una situación precaria. Esto tendría una solución para el paro, aunque no definitiva, el empleo de mucha de esta gente en los grandes territorios de esos actualizados "señores feudales".

F. J. RODRIGUEZ

(Foto: Lumbreras)

Todos para todos

Únete a Cruz Roja



FUNDACION PUBLICA "TOMAS LUIS DE VICTORIA" Conservatorio de Música. AVILA ANUNCIO

Se pone en conocimiento de cuantas personas estén interesadas lo siguiente:

1.º— Los exámenes en el Centro, para alumnos libres y Oficiales del curso 1981-1982 se celebrarán los días del 13 al 17 del corriente mes de septiembre a las 6 de la tarde en las aulas del centro con arreglo al calendario que se publicará en el tablón de anuncios del Excelentísimo Ayuntamiento.

2.º— La matrícula para alumnos libres convocatoria extraordinaria septiembre y Oficiales nueva matrícula curso 82-83 se realizará los días del 6 al 10 ambos inclusive de 4 a 6 de la tarde en el Excmo. Ayuntamiento Planta 2.ª

3.º— Del 20 al 24 ambos inclusive se realizarán matrículas para todos aquellos alumnos que se presentaran a las pruebas extraordinarias del mes de septiembre durante las mismas horas y en el mismo lugar que los anteriores.

Avila, 1 de septiembre de 1982.

LA DIRECTORA

Dos fechas para el recuerdo

VILLANUEVA DE GOMEZ: CAMBIO DE BANDERAS Y FIESTA DEL SANTISIMO

La localidad abulense de Villanueva de Gómez, situada en la carretera de Avila a Arévalo, a 30 kilómetros de la capital y 20 de la villa arevalense, ha vivido, días pasados, dos fechas memorables: la de la entrega de banderas constitucionales en el cuartel de la Guardia Civil, que estuvo presidida por el coronel don José Vallejo y las fiestas del Santísimo, que han adquirido un relieve e importancia especiales.

Al acto del cambio de banderas, -primero cronológicamente- asistieron junto al coronel de la Guardia Civil, hijo de Villanueva, su hermano, el comandante del Ejército, don Daniel Vallejo, el teniente-jefe de La Línea de Arévalo, don Agustín Martín Bardero, el comandante accidental del puesto, don Francisco Luengo Sánchez y guardias civiles de Villanueva (Marcelo Baeza Hernández y Valeriano Enrique Portero), Adanero y Arévalo, así como el Ayuntamiento en pleno y los alcaldes de Hernansancho, Gotarrendura, El Oso, Riocabado, San Pascual, Bohodón, Pedro Rodríguez y Cabizuela.

El alcalde de Villanueva de Gómez, don José Montero, hizo una pequeña alocución agradeciendo a los titulares de los Ayuntamientos vecinos su asistencia a este acto y refiriéndose al que días pasados se había celebrado en nuestra capital donde él mismo, como otros alcaldes, había entregado la bandera al comandante de puesto de Villanueva don José Luis Martín, quien no había estado presente en el acto por encontrarse en viaje de novios. Invitó a los alcaldes vecinos a que reflexionaran y perseveraran en la intención del general don Juan Antonio Fajardo, quien había expresado, en el acto celebrado en Avila, su intención de que autoridades civiles y militares trabajen y avancen juntos precisamente en este momento en que nuestra patria tanto lo necesita. Esta idea fue compartida por todos los demás alcaldes, según manifestaron mostrando su apoyo al señor Montero y su intención de colaborar siempre con la Benemérita.

Intervino posteriormente el teniente jefe de La Línea de Arévalo para dar las gracias también a los asistentes y puso broche de oro al acto el coronel Vallejo, siendo muy aplaudidos los tres oradores.

Una vez finalizado, los componentes del cuerpo de la Guardia Civil en Villanueva

de Gómez invitaron a los asistentes a una recepción, siendo luego el alcalde de Villanueva quien les convidó a una degustación de vinos de la tierra que él mismo produce y guarda en su bodega, así como el concejal don Teófilo Moñibas.

"EL POLILO" PUSO ALEGRIA Y MUSICA TRADICIONAL EN LOS FESTEJOS

Dos días después del cambio de banderas en el Cuartel de la Guardia Civil, el sábado 21 concretamente, comenzaban las fiestas patronales en honor del Santísimo, con diversos campeonatos celebrados en el nuevo polideportivo, como los de fútbol en el que se impuso el equipo AZ-81 y fútbol infantil, con victoria de Villanueva sobre Hernansancho. También se desarrollaron dos campeonatos de mus en los bares "La Sindical" y "El Tropezón", con victoria de Carlos y Ricardo, en el primero y de Edmundo y Simen en el segundo.

Tras estas competiciones tuvieron lugar diversos festejos de vísperas tales como el desfile de gigantes y cabezudos, disparo de cohetes y gran verbena popular y gratuita amenizada por el con-

junto músico-vocal "Los Saimas".

El domingo se inició con la diana floreada interpretada por el dulzainero Aureliano Muñoz, "El Polilo", primer premio nacional de Dulzaina, acompañado de los gigantes y cabezudos y de numerosos niños. Tras recorrer las calles de la localidad, se dirigieron a la Plaza, recientemente pavimentada y engalanada con banderines festivos y la bandera de Castilla-León.

Don Segundo Sacristán Sáez, párroco de Villanueva, ofició a las 12 la Santa Misa, que estuvo seguida de procesión en la que de nuevo el dulzainero interpretó himnos tradicionales y las clásicas marchas procesionales de nuestra tierra. Las jóvenes de Arévalo y Villanueva ofrecieron un bello encuentro de fútbol, por la tarde, imponiéndose por 1 gol a 0 las de la villa arevalense. Al baile de por la noche -también gratuito, en contra de la ya extendida costumbre de cobrar- asistieron numerosos jóvenes de la localidad y de los pueblos vecinos.

Las fiestas del Santísimo, en Villanueva de Gómez, finalizaron el lunes con diversas competiciones deportivas y un gran baile de despedida.

Maximiliano FERNANDEZ.

CAMIONERO

Tu paso a AUTOBUSES en 8 DIAS.

Es una GARANTIA DE AUTO-ESCUELA

Pza. Teniente Arévalo, 7.

VELASCO

Librería - Papelería

Adolma

MATERIAL ESCOLAR
MODELACION IMPRESA
LIBROS DE TEXTO
ARTICULO DE REGALO

Paseo de San Roque, 16 - Telf. 229515

AVILA

M. Noboa Fiallo PSICOLOGO

(Psicodiagnóstico-Psicoterapia)

- ALTERACIONES DE LA CONDUCTA
- PROBLEMAS FOBICOS-OBSESIVOS-ANSIEDAD
- TRASTORNOS DEL LENGUAJE
- DISFUNCIONES SEXUALES

CONSULTA: HORAS CONVENIDAS

C/ Virgen de la Vega, 27-5.º-5.ª. Teléf. 22 35 70 AVILA

CON ENTRADA POR LAS AVENIDAS

EL COMPLEJO HOSTELERO "EL RECREO"

Entró ya en funcionamiento la magnífica Cafetería y, en los próximos días, lo harán el amplio Restaurante, el bien montado Horno de Asar y el acogedor Pub

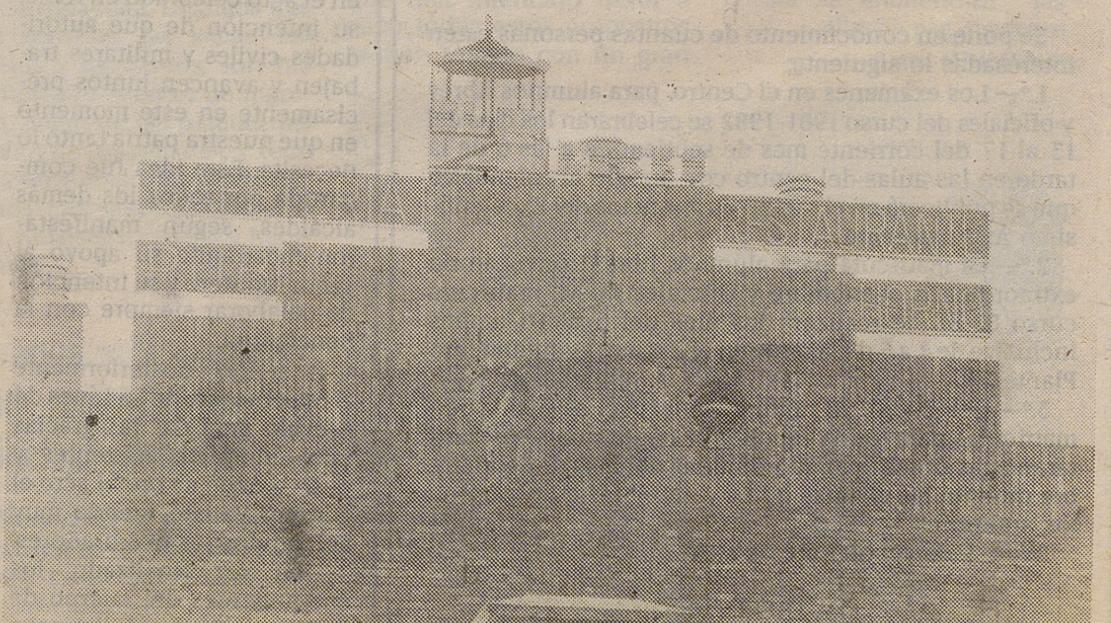


Avila cuenta, desde anteayer lunes, con un magnífico y extraordinario complejo hostelero, "EL RECREO", montado por los hermanos Jiménez Zapatera, en el edificio recientemente terminado, en el número 47 de la Avenida de Portugal y con entrada, también, por la Avenida de Madrid. Edificio levantado por la empresa constructora Jiménez Moya, de un estilo diferente y que le da una buena personalidad.

Este complejo hostelero "EL RECREO", montado en cuatro plantas, ha sido proyectado por el joven arquitecto abulense, don José Angel Domínguez González, quien también dirigió las obras, en colaboración con el aparejador abulense don Pablo Irazzo.

En la construcción, decoración y terminación de "EL RECREO" han intervenido don José Antonio del Ser, en la carpintería de madera; "Inrialsa", en la carpintería de aluminio; Gutiérrez, en mármoles; don Juan Gil, en electricidad; "Mollier", de Valladolid, en lo referente al aire acondicionado; Méndez, en cristalería (lunas blindadas); "Nicar", en la fontanería; don Alejandro Calvo, en la pintura y don Ricardo Cámara, en frío de cámaras y mostradores.

La cafetería "EL RECREO", que ya ha entrado en funcionamiento al público, ocupa una superficie de 350 m², lo que le da una gran amplitud y una buena comodidad en toda ella. Tiene 34 metros de barra, algunos de ellos montados para allí comer, en plan de platos combinados, merendar y demás. Toda ella cuenta con una buena luz, tanto de día como de noche y su bonita decoración, con



UNIDADES DE PORTUGAL Y DE MADRID

EL SERVICIO DE AVILA Y LOS ABULENSES

plantas, cuadros y otros motivos, hacen más confortable su estancia en ella.

El horno de asar "EL RECREO", que se pondrá a disposición del público en próximos días, está montado en un sobrio pero elegante estilo castellano, siendo muy acogedora su permanencia en él. En el centro se ha instalado el amplio horno, todo él de ladrillo visto y que funciona con fuego de leña. El resto, con capacidad para 80 comensales, está decorado en madera castellana y ladrillo visto. Su superficie es de 150 m².

El restaurante "EL RECREO", en la segunda planta, es de madera en estilo inglés. Cuenta también con mucha luz, están sus suelos enmoquetados con gran gusto y cuenta con una serie de biombos, en madera, para separar unos banquetes de otros. Su superficie es de 350 m²., con capacidad para 300 personas. A la decoración del propio restaurante hay que sumar las mantelerías, vajillas, cristalerías y cuberterías, de primera calidad y muy elegantes.

El Pub "EL RECREO", que será abierto, igualmente en los próximos días, está montado sobre una superficie de 80 m², es bastante acogedor y su decoración y servicio, harán de él un rincón muy agradable de este magnífico complejo hostelero.

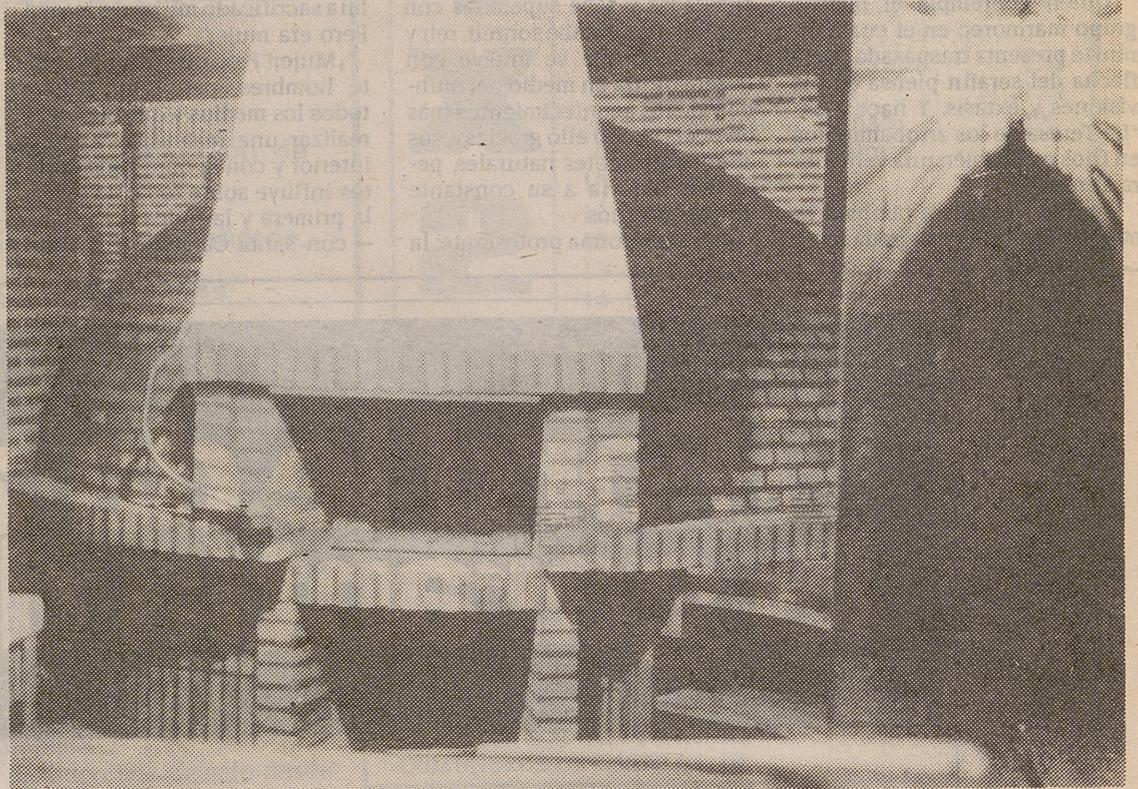
También cuenta con una gran cocina, muy amplia y luminosa; almacenes; cámaras frigoríficas y otros complementos, para atender de la mejor manera los gustos de los abulenses, en todos sus aspectos.

Los servicios, tanto de señoras como de caballeros, están montados con suma elegancia y cuentan con una serie de detalles, para hacer más agradable su estancia en ellos. También la escalera de acceso a ellos y el agradable rincón de espera han sido montados de una manera muy agradable.

En definitiva, el complejo de hostelería "EL RECREO", montado por los hermanos Jiménez Zapatera y cuyo director es don Eduardo, viene a cubrir un espacio muy importante en este campo, a lo que se suma el esmerado servicio de los profesionales que tiene, todos ellos de primera categoría.

Desde estas columnas deseamos toda clase de éxitos, en su nueva andadura, a los propietarios y trabajadores de "EL RECREO", a quienes damos la más cordial enhorabuena por esta iniciativa tan importante.

Enhorabuena que hay que hacer extensiva a todos los abulenses, que somos, en definitiva, quienes nos vamos a beneficiar de los servicios de "EL RECREO", sitos en la Avenida de Portugal y Avenida de Madrid. **GONZALO**



(Fotos: LUMBRERAS)

Una carta de Albino Luciani (Juan Pablo I) a Santa Teresa de Avila

Querida Santa Teresa:
 Octubre es el mes de tu fiesta. He pensado que me permitirás me entretenga por escrito contigo.

Quien contempla el famoso grupo marmóreo en el cual Bernini te presenta traspasada por la flecha del serafín piensa en tus visiones y éxtasis. Y hace bien: "La Teresa de los arrobamientos en Dios es también una verdadera Teresa".

Pero es verdadera también la otra Teresa, que me agrada más:

aquella que está próxima a nosotros, tal como aparece en la autobiografía y en las cartas. Es la Teresa de la vida práctica; que experimenta nuestras mismas dificultades y sabe superarlas con habilidad; que sabe sonreír, reír y hacer reír; que se mueve con desenvoltura en medio del mundo y de los acontecimientos más diversos y todo ello gracias a sus abundantes dotes naturales, pero más todavía a su constante unión con Dios.

Estalla la reforma protestante; la

situación de la Iglesia en Alemania y en Francia es crítica. Tú te apuras por ello y escribes: "Con tal de salvar un alma sólo de las muchas que allí se perdían, habría sacrificado mil veces la vida. Pero era mujer".

¡Mujer! Pero que vale por veinte hombres, pero que intenta todos los medios y que consigue realizar una magnífica reforma interior y con la obra y los escritos influye sobre toda la Iglesia; la primera y la única mujer que —con Santa Catalina— ha sido

proclamada doctora de la Iglesia.

Para mí eres un caso notable de un fenómeno que se repite regularmente en la vida de la Iglesia católica.

Es decir, las mujeres, por sí, no gobiernan —esto corresponde a la jerarquía— pero con mucha frecuencia inspiran, promueven y, a veces, dirigen.

Por una parte, en efecto, el Espíritu "sopla donde quiere"; por otra, la mujer es más sensible a la religión y tiene más capacidad de entregarse generosamente

a las grandes causas. De ahí el ejército inmenso de santas, de místicas y de fundadoras que han aparecido en la Iglesia católica.

Pero de carismas y de jerarquías se oye hablar mucho también hoy. Ya que fuiste especialista en la materia, me permito extraer de tus obras los siguientes principios.

1. Por encima de todo, está el Espíritu Santo. De él vienen tanto los carismas como los poderes

(Pasa a pág. 16)

¡Ford le da ahora la garantía del año!

12 meses sin límite de Kms.

Las averías son tan improbables en un Ford que acabamos de ampliar a un año nuestra garantía normal de 6 meses en todos los vehículos comprados a partir del 1º de Septiembre.

¡Sin límite de kilometraje!

Es decir, ya no nos basta con ofrecerle la mejor calidad en coches al mejor precio.

Queremos que invierta usted su tiempo en descubrir toda esa calidad.

Descúbrala en todos los Ford: Fiesta, Escort, Capri, Taunus, Granada, Transit.

Fuertes, fiables, rápidos, seguros... y más garantizados que nunca para durar.

Así son los Ford con la garantía del año.



¡Nueva también!: mayor cobertura en combinación con la garantía opcional "Seguridad Mecánica Ford".

Ahora puede obtener 36 meses de cobertura: 12 meses de garantía más la opción de 24 meses o 100.000 kilómetros de Seguridad Mecánica Ford.

Esta opción exclusiva ofrece además, entre otros beneficios, grúa gratuita, automóvil mientras reparan el suyo y hotel si está lejos de casa.



6 años de garantía contra la perforación por corrosión de la carrocería.

Resultado de un tratamiento especial de 20 fases preventivas. Garantía exclusiva de Ford para todos sus coches, sin desembolso alguno.

Entérese de ésta y las demás garantías en más de 230 puntos de venta y servicio Ford.

Una prueba más de la calidad Ford.



Ante la nueva temporada de fútbol

Retrato robot de: Votava

Ultimo fichaje del Atlético de Madrid

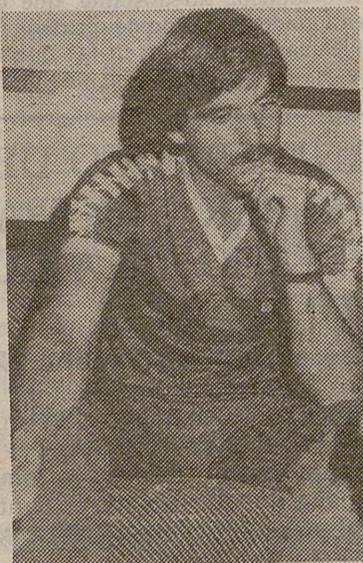
- Nació en Praga y tiene ahora 26 años.
- Se nacionalizó alemán, y ha jugado en 5 partidos con la selección de Alemania.
- Se define como un jugador de club que pretende ayudar a sus compañeros.
- "No me considero el nuevo líder del Atlético, soy un jugador más".
- "Rindo mejor cuanto más adelantado juego".
- Su pierna buena es la derecha y dice aprovechar las ocasiones que se le presentan para golear.
- Está casado, y su hobby, junto a estar con la familia, es el tenis.

Desde que se abrieron las fronteras para los jugadores extranjeros, el Atlético de Madrid, siempre ha acudido al mercado sudamericano, con especial predilección hacia los futbolistas brasileños. Precisamente ahora se le ha marchado el último que le quedaba: Dirceu.

Con la vuelta de Vicente Calderón a la presidencia, esta política de extranjeros ha cambiado sustancialmente, y el que acompañará a Hugo Sánchez en esta temporada, será un alemán, nacionalizado, eso sí en quien se han depositado muchas esperanzas.

El Atlético de Madrid vive ahora mismo un momento de transición por el que se quiere llegar a resurgir. Y en esta etapa el papel a jugar por Votava, el último fichaje del Atlético, por otra parte, cobra un especial interés.

Se ha marchado Dirceu, jugador que en las últimas temporadas corrió con el papel de cerebro y organizador del Atlético. Indudablemente, las diferencias futbolísticas entre el brasileño y Votava son grandes, pero el germano llega casi con la obligación de convertirse en líder de este equipo, acompañado en tal misión por el ex-barcelonista Landáburu, un juga-



dor que ya se ha acoplado perfectamente a su nuevo equipo.

Nombre completo: Miroslav Votava.

Fecha de nacimiento: 25 de abril de 1956.

Lugar: Praga (Checoslovaquia).

Altura: 1,82 metros.

Peso habitual: 76 kilos.

Equipos en los que ha jugado: Dukla de Praga, VfL Witten, Borussia juvenil, y Borussia Dortmund desde la temporada 74-75.

Internacional: Ha jugado cinco veces con la selección A de Alemania Federal, y otros tantos encuentros con la B.

Principal competición internacional: Disputó el Mundialito de Uruguay con la selección germana.

Partidos que ha disputado en la Bundesliga: 188.

Puesto habitual: Centro-campista.

Estado civil: Casado desde hace seis años y con un hijo.

—¿Cómo se definiría como futbolista?: —"Soy ante todo, un jugador de club que pretende ayudar en el campo a sus compañeros".

—¿Tiene capacidad para ser el líder del Atlético?: —"Trabajaré como todos mis compañeros. Me siento como un jugador normal y no como un líder. Seré uno más en el Atlético".

—¿Hará olvidar a Dirceu?: —"El brasileño es un gran jugador pero yo he fichado para cumplir otras misiones".

—¿Le gusta más atacar que defender?: —"A todo futbolista le gusta más realizar labores de ataque, que de defensa. Personalmente pienso que rindo más cuanto más adelantado juego, pero sé ajustarme a las necesidades del equipo y puedo defender como cualquiera".

—¿Maneja las dos piernas?: —"La izquierda la utilizo poco, ya que es con la derecha con la que más toco el balón. Es mi pierna buena".

—¿Goleador?: —"Cuando se presenta la ocasión, no dudo en rematar a puerta, pero tampoco soy un goleador en el estricto sentido de la palabra".

—¿Los mejores equipos españoles?: —"Real Madrid, Real Sociedad, Barcelona, y por supuesto el Atlético. A estos cuatro equipos sí los conocía antes de venir".

—¿Hobbys aparte del fútbol?: —"Mi familia, y, después el tenis, deporte que me gusta practicar. Mi tenista favorito es Ivan Lendl".

JORGE GUZMAN
(Foto: José María Clares)
EUROPA PRESS

SUSCRIBASE A
EL DIARIO DE AVILA

NUESTRA QUINIELA PARA LA PROXIMA JORNADA

1
X
2

1	Málaga-R. Gijón.....	X
2	Español-R. Santander.....	1
3	At. Madrid-Salamanca.....	1
4	R. Zaragoza-R. Betis.....	1X
5	Sevilla-Celta.....	1
6	R. Valladolid-R. Madrid.....	1X2
7	Valencia-Barcelona.....	1X2
8	At. Osasuna-At. Bilbao.....	1X
9	R. Sociedad-Las Palmas.....	1
10	Cádiz-Murcia.....	1
11	Cartagena-Jerez.....	X
12	Córdoba-Huelva.....	1X2
13	R. Oviedo-Linares.....	1
14	Coruña-Burgos.....	1

SIEMPRE ACERTARA COMPRANDO EN

TEODORO

CAMISERIA - GENEROS DE PUNTO

MARY - PAZ

LENCERIA - JUEGOS PARA NOVIAS

MODA INFANTIL

REYES CATOLICOS, 14 (PASAJE)
COMUNEROS DE CASTILLA, 10

AVILA



Repetimos las preguntas formuladas en la anterior semana, ahora con las respuestas:

—Si un juez de línea señala que se ha cometido una falta y el árbitro, que ha visto su indicación, no para el juego, ¿cuál debe ser la actuación del auxiliar?

RESPUESTA: En el momento en que se ha percatado que el árbitro ha visto su indicación y que no para el juego, el juez de línea dará por terminada su actuación en relación con la jugada.

—Un jugador que está fuera de juego y no hace intención de jugar el balón, es derribado dentro del área de penalti por un adversario. ¿Cuál debe ser la decisión del árbitro?

RESPUESTA: Sancionar con penalti la acción del defensor, puesto que no sancionó el fuera de juego del atacante porque éste no intervenía en el juego.

LAS PREGUNTAS DE ESTA SEMANA:

—¿A los posteriores efectos del partido, es lo mismo un jugador expulsado del campo que el jugador que se ha retirado por lesión, fatiga, etc.?

—Un jugador que tiene sólo delante de él al portero contrario y a un defensor adversario justamente en línea con él, recibe un balón adelantado y marca tanto. ¿Es válido?

ESPACIO OFRECIDO POR

FOTO

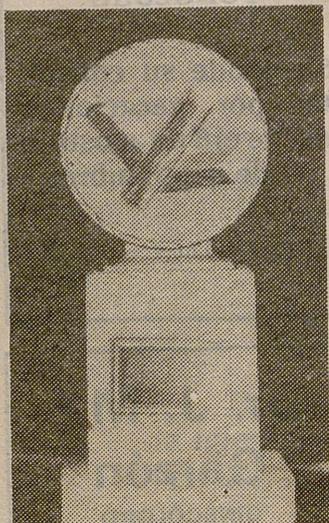
Mimosa

REPORTAJES

CAMARAS-TOMAVISTAS-MATERIAL FOTOGRAFICO

Plaza de Zurraquín, 2 y 3. Teléfono: 21 21 16

AVILA



TROFEOS Y MEDALLAS

ESPECIALES PARA EL FLORECIENTE DEPORTE DE LA

CALVA

JOYERIA-RELOJERIA REGALOS

Angel

SAN MILLAN, 2. DUQUE DE ALBA, 1 AVILA

TROFEOS PARA TODOS LOS DEPORTES

EL CARDENAL JUBANI, DE BARCELONA, PROPONE QUE EL VIAJE DEL PAPA DURE SOLO DOS DIAS, Y VISITE AVILA, MADRID Y SANTIAGO

La Conferencia Episcopal Española se va a reunir el próximo sábado con el fin de estudiar la posibilidad de modificar el programa del viaje del Papa a España. La coincidencia de fechas entre la campaña electoral y la presencia de Juan Pablo II en España ha sido la causa de esta reunión extraordinaria del Episcopado con los obispos de las ciudades que estaba previsto visitara el Pontífice. Se asegura que el propio Gobierno analiza también la conveniencia de alterar la duración del viaje. En

este sentido, el arzobispo de Barcelona, cardenal Jubani, ha propuesto que Juan Pablo II visite sólo Madrid, Avila y Santiago de Compostela, dejando para otra ocasión un viaje más pausado y detenido.

Mueren los cuatro ocupantes de un helicóptero de la Guardia Civil

A primeras horas de la tarde de ayer fueron hallados muertos los cuatro ocupantes del helicóptero de la Guardia Civil, desaparecido en los Picos de Europa tras llevar a cabo el rescate de una joven espeleóloga inglesa. El aparato se estrelló, a causa de la niebla, contra un pico de la sierra Andara, en el término municipal de Sotres (Asturias).

LA BOLSA EXPERIMENTO AYER UNA FUERTE BAJA

Las cuatro Bolsas españolas registraron en la primera sesión de la semana fuertes bajas. De manera concreta, Madrid pierde 2,25 puntos; Barcelona, 3,13; Bilbao 2,29 y

Valencia, 2,82 enteros; y las opiniones de los analistas coinciden en que la causa fundamental de este intenso recorte —el más fuerte de modo global en lo que va de año— es la convocatoria de elecciones generales.

El síndico de La Bolsa de Madrid como el de Barcelona señaló la necesidad de que los diferentes partidos expongan sus respectivas políticas en materia económica, donde necesariamente entra el mercado de valores, que necesita erradicar la incertidumbre que viene experimentando.

EL BUQUE HOLANDES, SIN IMPEDIMENTO PARA REANUDAR SUS VERTIDOS RADIATIVOS FRENTE A GALICIA



El carguero holandés "Scheldeborg" es vigilado por lanchas del "Greenpeace" en la fosa atlántica, evitando el vertido de residuos radiactivos. Esta radiofoto transmitida desde el barco "Arosa I" pone en evidencia, no obstante, que el citado carguero holandés, ha reanudado el vertido de residuos radiactivos, ya que el "Sirius" y el "Pleamar" colaboran en las operaciones de retorno a puerto del "Arosa I", averiado en su sala de máquinas.

ANIVERSARIO DE LA FIRMA DEL PRIMER CONTRATO ENTRE EL ESTADO Y LA COMPAÑIA TELEFONICA

Hoy existen en España 12.603.410 teléfonos

El día 25, se cumplió el 58 aniversario de la promulgación, en 1924, del Real Decreto-Ley que aprobaba las bases de contrato entre el Estado y la Compañía Telefónica Nacional de España, que fue firmado en Santander por el Rey Alfonso XIII y el presidente del Directorio Militar, don Miguel Primo de Rivera y Orbaneja.

Con este contrato, al que precedió, en abril del mismo año, la creación de la Compañía en colaboración con la International Telephone and Telegraph Corporation (ITT), se sentaban las bases de una reforma a fondo del servicio telefónico español, por medio de una organización técnica y administrativa que hasta esos momentos no existía.

En aquellos momentos, el Estado sólo controlaba el 28 por cien de los 78.000 teléfonos que existían; las Diputaciones y los Municipios el 9 por cien; algunas empresas importantes, como la Compañía Peninsular, la Madrileña de Teléfonos y la General de Teléfonos, el 33 por cien; y el 30 por cien restante era explotado por pequeños concesionarios.

Las 26 bases del contrato sirvieron para el desarrollo posterior de la C.T.N.E. Por la Ley de 14 de Marzo de 1945, el Estado adquirió las acciones de propiedad extranjera. En la actualidad, el servicio público telefónico de España cuenta con 12.603.410 teléfonos, 7.834.611 líneas de abonados, unos 700.000 accionistas y la participación del Estado en la Compañía a través del 46,8 por cien.

Isidoro Postigo Alvarez

GARGANTA, NARIZ Y OIDOS

Consulta diaria a las 3,30 (excepto los sábados)

Juan José Martín, 8-4.-1
Detrás Cuartel antiguo Guardia Civil

Teléfono: 21 20 45.
CM. Núm. 6.

JOSE ESTEBAN ANTON

PODOLOGO.

AFECCIONES DE LOS PIES

—Pies Planos. cavos...
—Ortopedia.

Plantillas a medida, ortosis, prótesis, etc.
Consulta diaria previa petición de hora.

Teléfono: 22 16 21.
Paseo San Roque, 27-1.º C.
VP-8

MAS DE MEDIO MILLON DE JOVENES DE TODA ESPAÑA ACUDIRAN AL ENCUENTRO CON EL PAPA

Castilla-León encabeza las zonas que hasta ahora, han pedido más invitaciones

MADRID. —Más de medio millón de jóvenes, procedentes de toda la geografía española se espera que asistan al encuentro del Papa Juan Pablo II con la juventud en Madrid, informa la Oficina de Prensa del viaje del Papa a España.

Hasta la fecha, y en sólo dos semanas, se han recibido ya más de ciento treinta mil peticiones para este encuentro. Las solicitudes proceden de diversos Centros de enseñanza, colegios mayores, instituciones y organizaciones juveniles, asociaciones de

alumnos, profesores de institutos y universidades.

Según datos de la Comisión organizadora las zonas que hasta el momento han solicitado más invitaciones son: Castilla-León, Galicia, Navarra, País Vasco y Aragón.



PRIMER ANIVERSARIO

EL SEÑOR

D. José Luis García-Serrano Rodríguez

QUE FALLECIO EN SALAMANCA EL DIA 2 DE SEPTIEMBRE DE 1981

D. E. P.

Su esposa Carmela Pazos García; hijos, José Luis, Juan Carlos y Manuel María García-Serrano Pazos,

LES RUEGAN UNA ORACION POR SU ALMA

La misa que se celebrará, mañana día 2, a las 8 de la tarde, en la iglesia parroquial de San Juan, será aplicada por el eterno descanso de su alma.

ANTONIO GARCIA

PODOLOGO

Suspende su consulta, por vacaciones, desde el 8 de agosto al 8 de septiembre.

C/ San Millán, 4 — AVILA
VP - 7

Dr. J. M.ª

Garzón

GINECÓLOGO

C/ Alfonso el Sabio, 7
Teléfono: 22 23 44

C.M n.º 29.

DOS MUERTOS, VARIOS HERIDOS Y CENTENARES DE DETENIDOS EN POLONIA, POR LOS INCIDENTES EN EL II ANIVERSARIO DE SOLIDARIDAD

VARSOVIA, 1. — Dos personas han muerto y doce han resultado heridas en los choques entre policías y manifestantes ocurridos ayer martes por la tarde en Lubin, distrito de Legnica, ha informado la Radio polaca.

La Fiscalía General investiga las circunstancias bajo las que los policías hicieron uso de sus armas.

En Gdansk, la situación no se normalizó hasta medianoche, cuando la milicia consiguió tomar la última barricada.

En el suburbio de Wrzeszcz, anterior centro del sindicato "Solidaridad", los manifestantes habían construido una barricada de más de un metro de alto y 30 metros de ancho, defendida por unos 100 jó-

venes armados de cócteles molotov.

También hubo incidentes graves en la carretera principal entre Gdansk y Wrzeszcz, donde fueron incendiados dos vehículos de la Policía.

Varios centenares de detenidos

VARSOVIA, 1. — Varios centenares de personas han sido detenidas en todo el país, ha declarado un portavoz del Ministerio del Interior, durante una conferencia de Prensa.

El portavoz ha precisado que no podía decir el número exacto de detenciones, pero que "algunos habían resultado heridos", tanto por parte de los manifestantes, como

de los miembros de la fuerza del orden. Algunos — ha añadido — "necesitan tratamiento médico".

Asimismo ha confirmado que las comunicaciones telefónicas con Gdansk han sido cortadas así como en otros lugares para "hacer más difícil la coordinación entre los organizadores de las manifestaciones".

20.000 manifestantes en Varsovia

VARSOVIA. — Los disturbios ocurridos ayer en Polonia, fueron la causa de que se decretara el toque de queda en la ciudad de Wraclaw, y produjeron varios heridos y centenares de detenidos.

El portavoz del Gobierno, Jerzy Urban, dijo que, a pesar de todo, no estaba previsto imponer el toque de queda a nivel nacional.

Se ha informado oficialmente de que hubo disturbios en Katowice, Gdansk, Cracovia, Szczecin, Czestochowa y Varsovia.

Las comunicaciones telefónicas automáticas con Gdansk, fueron cortadas y hay problemas con las de Wraclaw.

En Varsovia, unos 20.000 manifestantes desafiaron durante más de dos horas la ley marcial, y las fuerzas antidisturbios emplearon grandes cantidades de gases lacrimógenos, bombas de agua y bombas de concusión contra los manifestantes y los que desde las ventanas seguían los acontecimientos en el centro de la ciudad.

Un impresionante despliegue de camiones, coches patrullas, autobuses y tanquetas ocupadas por las fuerzas antidisturbios disolvió la manifestación.

Falleció Gomulka, ex-jefe del Partido Comunista Polaco

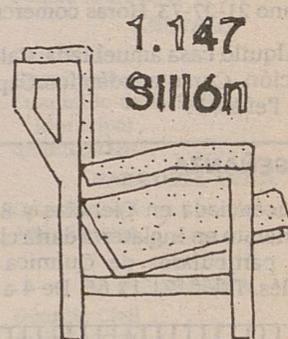
VARSOVIA, 1. — El ex-jefe del Partido Comunista Polaco Wladyslaw Gomulka ha fallecido de cáncer esta madrugada en Varsovia, ha comunicado la radio polaca. Gomulka tuvo que dimitir en diciembre de 1970 tras haber suprimido por la fuerza disturbios obreros. Le sucedió Edward Gierek.

MADERA - DISEÑO

mobiliario - decoración - interiores - c/ eduardo marquina, 20 - avila - 21 27 74

Juan Carlos delgado manrique

- COCINA
- OFICINA
- MURALES
- COMPLEMENTOS



RAFAEL CARRERAS

1.210 PLAZAS - 750.000 PTAS.

Para CORREOS Y TELEGRAFOS (AUXILIARES). Ambos sexos, desde 18 años (sin límite), con Graduado Escolar o equivalente. Categoría FUNCIONARIOS PUBLICOS. Plazas y destinos para TODA ESPAÑA. Retribuciones sobre 750.000 pesetas o más (véase GUIA). Sencillos ejercicios escritos (ninguno oral) que puede preparar en su misma casa. GRANDES EXITOS DE NUESTROS ALUMNOS (NUMERO UNO y muchísimos aprobados). Información gratuita y sin compromiso: pídanos HOY MISMO la GUIA GENERAL DE INFORMACION con instancia, programa, etc.

CENTRO DE ESTUDIOS ADAMS - Sagasta, 23 - MADRID - 4



EL SEÑOR

D. FERNANDO ALVAREZ GIL

EMPLEADO DE LA CAJA GENERAL DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD

QUE FALLECIO EN BARCO DE AVILA, EL DIA 31 DE AGOSTO DE 1982, A LOS 28 AÑOS DE EDAD

DESPUES DE RECIBIR LOS SANTOS SACRAMENTOS

D. E. P.

Su esposa, Antonia Martín Moreno; hijas Almudena e Isabel; padres, Amado y Amalia; madre política Isidra Moreno Blázquez; hermanos Antonio y Carlos; abuela materna Amalia Blanco Fernández; hermanos políticos, tíos, primos y demás familia,

RUEGAN UNA ORACION POR SU ALMA

La conducción del cadáver tuvo lugar en la tarde del día de hoy, desde la casa mortuoria a la iglesia parroquial de Barco de Avila, donde se celebró solemne misa de corpore insepulto, terminada la santa misa, recibió cristiana sepultura en el cementerio católico de dicha localidad.

CARTELETA

OFRECIDA POR

Chocolates  Cafés

P.º Don Carmelo, 26

Teléf. 22 05 91

CINEMA CLUB (Telf. 21 24 53). 8 y 10,30—"LAS 36 CAMARAS DE SHAOLIN" (Autorizada para todos los públicos).

REYES CATOLICOS (Telf. 21 31 70). 8 y 10,45—"ENFERMERA PARA TODO". (Autorizada para mayores de 16 años).

TOMAS LUIS DE VICTORIA (Telf. 22 00 20). 8 y 10,45.—"EL IMPERIO CONTRAATA" (Autorizada para todos los públicos).

BINGOS:

CASINO ABULENSE.—Abierto todos los días de 7 tarde a 3 de la madrugada. Vísperas de festivos de 7 a 3,30.

MAÑANA

SEPTIEMBRE

245-1982-120
Sol: 5,42 a 18,45.—Luna: 18,38 a 4,20
Luna llena el 3

2

El silencio es el santuario de la prudencia.—MARTIN DE LOSHEROS.

JUEVES

Ss. Agrícola, ob.; Alberto, Antolín, Apolinar, mrs.; Brocardo, Castor, Eleazar, Elpidio, Licinio, Maine y Próspero, obs.; Cosme, erm.; Diómedes, Juliano y Felipe, Felicitas, Peregrino, Facundino y Juventino, Juan y Almaquio, Sofía, Teódota, Zenón, Concordio Y Teodoro, mrs.; Raquel (Antiguo T.).
Misa: De Feria.
Mañana, Primer Viernes.

Farmacias en servicio de urgencias

Hoy miércoles, día 1, doña María Paz García Martínez. Virgen de la Soterraña, 20. Teléfono 222083.
Para mañana, jueves día 2, don José Gutiérrez García. Plaza de la Victoria, 10. Teléfono 211312.

RADIO CADENA ESPAÑOLA AVILA

PROGRAMAS PARA MAÑANA DIA 2

7,00: Apertura y presentación. 7,05: Alegre despertar. 8,00: Campeando. 8,30: Radiocadena Noticias. 9,00: Nosotras. 10,00: Se compra... Se vende... Se cambia. 10,30: De todo para todos. 14,00: Noticias en Avila. 14,30: Radiocadena Noticias. 15,00: Benidorm-82. 15,30: Consultorio Francis. 16,00: Vida y gloria de Teresa de Jesús. Capítulo II. "Teresa Reformadora". 16,30: En defensa del consumidor. 17,00: Hora punta. 18,00: Buzón musical. 19,00: La Constitución. 20,00: Radiocadena Noticias. 20,30: Benidorm-82. 21,30: Radiodeporte. 22,00: Onda joven. 23,30: Radiocadena Deportes. 24,00: Madrugada Radiocadena-Avila. 02,00: Despedida y cierre.

Programas de tve

PARA HOY PRIMERA CADENA

16,05: "La fuga de Logan", año 2319. 17,25: La cometa blanca. 17,50: El libro gordo de Petete. 17,53: Despedida y cierre. 19,15: Carta de ajuste. 19,30: Apertura y presentación. 19,35: Contrabandistas. "La patrulla de reclutamiento". 20,00: Encuentros en libertad: Economía. 21,00: Telediario. 21,35: Sesión de noche. "Desengaño". 23,30: Última edición. 23,50: Despedida y cierre.

SEGUNDA CADENA

18,45: Carta de ajuste. 18,58: Apertura y presentación. 19,00: Telenovela. "Las bostonianas" (Cap. 10). 19,30: Redacción abierta. 20,00: Dibujos animados. Robin y Rosie. "Los planos de papá". 20,15: Robinson. 20,45: Estudio abierto. 23,30: Esto se hunde. "Tirate, el agua

está estupenda". 24,00: Despedida y cierre.

PARA MAÑANA PRIMERA CADENA

13,45: Carta de ajuste. 14,00: Programa de actualidad. 15,00: Tele 1. 15,35: El tiempo de sobremesa. España, sin ir más lejos. 16,05: La fuga de Logan. 17,00: La cometa blanca. 17,25: El libro gordo de Petete. 19,15: Carta de ajuste. 19,35: Acampada IX. 20,00: Arte de vivir. 21,00: Telediario. 21,35: Ramón y Cajal (Cap. 8). 23,30: Última edición. 23,50: Despedida y cierre.

SEGUNDA CADENA

18,45: Carta de ajuste. 19,00: Documental. 19,30: Redacción abierta. 20,00: Dibujos animados. 20,15: Barreras. 20,45: Zarabanda. 22,00: Cine Club. Ciclo Gene Kelly. 23,45: Despedida.

EFEMERIDES DE HOY

- 1453.—Nace en Montilla (Córdoba), Gonzalo Fernández de Córdoba, el "Gran Capitán".
- 1783.—Sale a la calle el primer número de "Semanaario Literario y Curioso de Cartagena", primer periódico de la región murciana.
- 1802.—Aparece en Buenos Aires el "Semanaario de Agricultura, Industria y Comercio", segundo periódico publicado en aquel país.
- 1834.—Nace el compositor italiano Almilcare Ponchielli, autor de "Gioconda".
- 1851.—Es fusilado en La Habana Narciso López acusado de insurrección.

TELEFONOS DE URGENCIA

CENTROS SANITARIOS	
Hospital	221600
Cruz Roja Española ...	224848
..... y	222850
Ambulancias de la Dirección Provincial de la Salud	221400
Urgencias de la Seguridad Social	212999
ORDEN PUBLICO	
Policía	091
Comisaría	220233
Policía Nacional	220199
Guardia Civil	224400
Guardia C. Tráfico	221888
Policía Municipal	211188

COMUNICACIONES	
Telégrafos	222000
R.E.N.F.E.	220188
TELE-RUTA	(91) 4417222
TAXIS (Parada)	
Plaza Sta. Teresa	211959
Estación	220149
Nocturno	211188

BOMBEROS	
Parque	211080

ARENAS DE SAN PEDRO	
Cruz Roja	370098
Guardia Civil	370004
Ambulancias	370048
..... y	370220
Policía Municipal	370069

AREVALO	
Cruz Roja	300864
Guardia Civil	300011
Cuartelillo de la Policía Municipal	300092
Ambulancias	300881

BARCO DE AVILA	
Guardia Civil	340010
Ambulancias	340336
..... y	340221

PIEDRAHITA	
Guardia Civil	360022
Ambulancias	360260

LAS NAVAS DEL MARQUES	
Guardia Civil	8970009
Cruz Roja	(91) 8970102

EL TIEMBLIO	
Guardia Civil	(91) 8625027
Ambulancias	(91) 8625430

CUPON PRO CIEGOS
Número premiado el día 31:
250

AMBULANCIAS ANTONIO ALVAREZ
Dotadas de radioteléfono
Teléfs: 21 12 20 y 22 22 50
AVILA

PASATIEMPOS

Por Eulalio MORENO GARCIA

SOLUCIONES

A la sopa de letras
Núms. 9, 10, 11 y 12

A L O M E R O S	A Z H A Y V A S N
O I Y C A U L E R	G E N L I N E R
R V L S A Q Z A U	N L D U V O N R
I C E O P L E Y C	O Y A B O R A E
A A I N P E O S	B E L I N E R V B
C L A T E R E S	O R L C T E B O
E R V O B E L A	T R A S O D O I T
T L O I T E R N I	O T I F I C A D O
C O H E T L A N T	A C A B N I A T D
T E V A N O S E D	O I C D O P R D E
E S H J L D S H	S A V A D O Y E S V
A C A D E M I C O	A E V D O D I Y O
J N E E S I E C	L Z I R O M Z V
D A L V A D O	D U O S R L L V I
O R A H E R O A R	M L T I P L I C A T O
L N D C I G V R A	C T E R M P Z O
P I O T A B R E	O E S T R A D O Y
O A L V H K L O A	D P A H O B C E U

AL CRUCIGRAMA Núm. 5

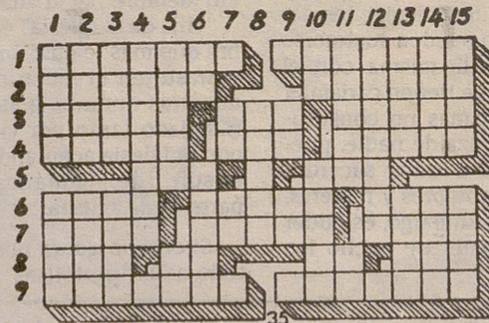
- 1: Caso. Amor.—2: Cavila. Acosas.—3: Avenida. Acomodo.—4: La. Desánimo. Ay.—5: Remude.—6: Lar. Resoluta. Oc.—7: Agudeza. Alelado.—8: Badajo. Arañan. 9: Sala. Aros.

SOPAS DE LETRAS

13	M H D O O H B O L Q P R T D L N C B O S A R O R O C U D G G L U L E B R R F B Y L B B B O E O L A R I J U C C E B R A X D R W T A A N R H V R K C B A L L O L O A	14	P B C E L O T E T U P O F B A N L H M E H C T L E E D H R T E E O C F R T R F N P L P A A G O M A A D O N P M K R A M F Q T O J D S O N U E E E O M F E T H P L L
15	N L B L M A N D R A S D U A F K H L C F L I N C H P E N A A D D A A C J A Z O R R O N H M F T G B I I R A C R X A V L J N A Q I C T U M D B H W J Z M Y H R R O Z	16	A T J L C T A L B N R E P I L E C B V O E R O R E A V N D G T B J R N M Q T I G R E E G O A B I F T N I N C W C O N E J O L C L R A X S M Z A H Y P A V K H N N P

EN CADA UNA DE LAS CUATRO SOPAS DE LETRAS PODRAN LOCALIZAR 7 ANIMALES QUE TIENEN RABO.

CRUCIGRAMA NUMERO 7



HORIZONTALES.—1: Molusco cefalópodo. Divertido, alegre. 2: Derogad, revocad. Importar, incumbir.—3: Sospechan. Oficial del ejército turco. Agrio.—4: Provincia española. Acuden. Pasados.—5: Metal precioso. Gran abundancia de una cosa.—6: Hábitos. Lámina. Adverbio de tiempo.—7: Gabán de paño grueso. Boco, barril. Andrajoso.—8: Dueña. Nota musical. Quejido. Fermento del jugo gástrico.—9: Limitrofe, confin. Plantease.

VERTICALES.—1: Saborea. Río ruso.—2: Nombre de varón. Sumergí.—3: Alcarria. Afrontan.—4: Traidor, pérfido.—5: Excavar. Símbolo químico del hierro.—6: Preposición inseparable. Elegir.—7: Matrícula castellana. Neutro.—8: Prenda de abrigo.—9: Partícula privativa. Símbolo químico del cerio.—10: Negación castiza. Relativo a la mejilla.—11: Italiana. En este momento.—12: Ablandar una cosa golpeándola.—13: Materia colorante. Embarcación ligera.—14: Medida de longitud. Plural de letra griega. 15: Grupo de cartas. Hurte.

Regresó la selección española de baloncesto



La selección española de baloncesto llegó a mediodía de ayer al aeropuerto de Madrid-Barajas, donde fue acogida con grandes aplausos, tras obtener el cuarto puesto — el mejor hasta ahora conseguido por España— en el Campeonato Mundial de baloncesto disputado en Colombia. (Efe)

REUNION EN SAN LORENZO DE EL ESCORIAL

Un gran número de personas se reunirán próximamente en San Lorenzo de El Escorial, según nos comunica María del Pilar Cúenca, para estar presentes en las reu-

nes que se realizan en torno a la vidente Amparo, quien afirma recibir mensajes de la Virgen cada primer sábado de mes, para que se haga oración y se reparen los pecados.

A nuestros lectores les recordamos que la Iglesia no se ha pronunciado sobre la indicada "aparición".

Carta a Santa Teresa de Avila

(Viene de pág. 10)

de los pastores; al Espíritu corresponde formalizar el acuerdo armónico entre jerarquía y carisma y promover la unidad de la Iglesia.

2. Carismas y jerarquía son ambos necesarios para la Iglesia, pero de forma diversa. Los carismas actúan de acelerador, favoreciendo el progreso y la renovación. La jerarquía debe hacer más bien de freno, a fin de favorecer la estabilidad y la prudencia.

3. A veces, carismas y jerarquías se entrecruzan y superponen. Ciertos carismas, en efecto, son dados principalmente a los pastores como los "dones de gobernar", recordados por San Pablo en la primera carta a los Corintios. Viceversa, por el hecho de que la jerarquía debe regular todas las etapas principales de la vida eclesial, los carismáticos no pueden sustraerse a la guía de la misma con el pretexto de que tienen carismas.

4. Los carismas no constituyen coto de caza de nadie; pueden ser dados a todos; sacerdotes y laicos, hombres y mujeres. Una cosa, sin embargo, es poder tener, otra, tener de hecho los carismas.

Querida Santa Teresa: ¡si vienes hoy! El nombre "carisma" se deteriora; se distribuyen patentes de "profeta" a mansalva, atribuyendo este título hasta a los estudiantes que se encaran con la Policía en las plazas o a los guerrilleros de la América Latina. Se pretende oponer a los carismáticos con los pastores. ¿Qué dirías tú, que obedecías a los confesores incluso cuando sus consejos resultaban opuestos a los que te daba el mismo Dios en la oración?

Y no creas que yo soy pesimista. Lo de ver carismas por todas partes espero que sea sólo un sarampión pasajero. Por otra parte, yo sé bien que los dones auténticos del Espíritu van siempre acompañados de abusos y de falsos dones.

A pesar de ello, la Iglesia ha ido siempre hacia adelante...

"Hija de la Iglesia" era el nombre que más te gustaba. Lo murmuraste en el lecho de muerte mientras durante la vida habías trabajado tanto por la Iglesia y con la Iglesia aceptando incluso el sufrir de alguna manera por parte de la Iglesia.

¡Si enseñases un poco tu método a las "profetisas" de hoy!

ULTIMA HORA

Atentado en la Delegación del Ministerio de Agricultura de Barcelona

BARCELONA, 1.—A primeras horas de esta madrugada se ha producido una explosión en la Delegación del Ministerio de Agricultura de Barcelona.

La explosión ha destruido las cristaleras del edificio y su onda expansiva ha afectado los oídos de dos empleados de la limpieza, que se encontraban trabajando en el edificio, y han sido trasladados a un centro asistencial.

Por el momento, se desconoce la potencia del artefacto.

Se reunió hoy la Comisión de Subsecretarios

MADRID, 1.—Pasadas las diez de la mañana se ha reunido la Comisión de Subsecretarios a fin de preparar el Consejo de Ministros del próximo viernes, día 3.

La Comisión de Subsecretarios trata hoy temas de trámite, entre los que destaca un Real Decreto por el que se establecen las condiciones técnicas de los colores que componen el Escudo Nacional; otro Real Decreto por el que se aprueba la Reglamentación de los equipos y estaciones eléctricas y la reforma del Código de la Circulación que permitirá a los menores de 16 años y mayores de 14 circular en ciclomotores, previo examen.

Nuestro jardines públicos son un bien común. ¡RESPETEMOS LAS PLANTAS!

SUCESOS

Maello: Herido leve al volcar su vehículo

A las dos de la tarde de ayer se produjo un accidente en el kilómetro 91 de la carretera N-VI, Madrid-La Coruña, en el término municipal de Maello, cuando el turismo "Seat-Panda", matrícula M-9275-FF conducido por Antonio

Sánchez Pérez, de 32 años de edad, se salió de la calzada por su lado derecho, volcando posteriormente. Instruyó diligencias la Guardia Civil de Tráfico del Subsector de Avila.

BAUTIZO DE LA HIJA MENOR DE LOS REYES DE SUECIA

La princesa Magdalena Teresa Amelia Josefina, hija menor de los Reyes de Suecia, fue bautizada ayer en la capilla del Palacio Real de Estocolmo. En la foto de "Efe", la princesa Magdalena se chupa el dedo apaciblemente en su cuna rodeada de sus padres y hermanos, tras la ceremonia religiosa.



PROXIMA APERTURA

ACEROPICO ABULENSE

AVENIDA JOSE ANTONIO

¿Conoce las ventajas de ser considerado gran usuario del Correo?. Le informaremos anticipándole puede ser de su interés. Le esperamos, gracias por su visita.



Electrodomésticos JUANITO

Duque de Alba, 3 Teléfono: 22 86 13 AVILA

Camisería Géneros de punto

TEODORO

EL MAYOR SURTIDO A LOS MEJORES PRECIOS

LENCERIA - JUEGOS PARA NOVIAS

MARY - PAZ

LAS ULTIMAS CREACIONES DE LA MODA INFANTIL

Reyes Católicos, 14

Teléfono 21 23 34

(Pasaje Caja de Ahorros)

y Comuneros de Castilla, 10

AVILA